



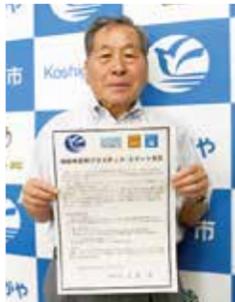
今号の主な内容

- 10月1日からプレミアム付商品券の販売・使用が始まりました.....2
- 越谷市の決算状況.....45
- こしがや平和フォーラム2019.....9
- ちょこっと手話.....10

今号には「参議院埼玉県選出議員補欠選挙のお知らせ」を折り込んでいます

お知らせ版

発行/越谷市 ☎343-8501 埼玉県越谷市越ヶ谷4-2-1 ☎964-2111(代表) ☎965-6433  
http://www.city.koshigaya.saitama.jp/ \*広報紙は市ホームページからもご覧になれます 編集/広報広聴課



8月29日、市役所で宣言する高橋市長

5371 市では、8月29日にプラスチックごみの一層の削減に向け、市が率先して取り組むことで、市民の皆さんのさらなる取り組みにつなげることを目的に「プラスチック・スマート宣言」を発表しました。

プラスチックごみによる海洋汚染が各地で問題になり、6月に長野県で開かれた主要20カ国・地域(G20)のエネルギー・環境関係閣僚会合では、海洋汚染ごみの削減を目指す共同声明が出されました。国内では、各省庁をはじめ地方公共団体、企業等においてプラスチックの排出抑制・分別回収などの取り組みが進められています。

市では、「ストップ温暖化越谷市率先実行計画」において、「使い捨て製品の購入を控える」、「マイボトルを持参するようにする」などの環境に配慮した取り組みを実施してきました。今後はさらに、市や関係機関が開催する会議やイベントでのペットボトル飲料の配布を原則禁止するなど、プラスチックごみの削減に率先して取り組んでいきます。

問い合わせ先 5376 11  
〒343-8501 越谷市越ヶ谷4-2-1  
電話 964-2111(代表) 965-6433  
FAX 965-6433  
Eメール info@city.koshigaya.saitama.jp

## 越谷市役所 プラスチック・スマート宣言!

### まずは市役所が率先して取り組みます!

**マイバッグを進んで使う**

買い物の際にマイバッグを持参し、レジ袋はもらわないようにするなど、マイバッグ運動の取り組みを促進します。

職員はマイバッグを使用し、レジ袋の削減に取り組めます。

**ペットボトルの使用を減らす**

市が開催する会議やイベント等では、ペットボトル飲料の配布を原則禁止します。ポットなどで代用するとともに、マイボトル・マイカップの利用を呼びかけます。

**プラスチック製品の使用を控える**

職員一人ひとりが、使い捨てとなるレジ袋、プラスチック製のストローやスプーンなどの使用は控え、マイバッグ・マイボトルを常備し、率先して使用するなどしてプラスチックごみの一層の削減に努めます。

**繰り返し使えるものを選ぶ**

記念品や配布物は、使い捨てにならず、長期での利用や繰り返し利用ができるものを選びます。また、使用後にリサイクルしやすい素材のものや環境に配慮した素材のものを選びます。

どんなことをするの?

**令和元年8月豪雨災害・台風第15号 千葉県災害の義援金を受け付けています**

市では、8月豪雨災害・台風第15号千葉県災害で被災された方の生活再建の一助とするため、日本赤十字社の義援金の受け付けています。寄せられた義援金は、日本赤十字

10月からは、越谷商工会議所が越谷市商店会連合会の協力で地域ポイント事業「まるこポイント」が始まります。

「越谷まるこWAON」の電子マネー機能を利用して市内の「まるこポイント」加盟店で買い物をする時、WAONポイントとまるこポイントの両方が付与されます。

〈ポイント付与〉▽まるこポイント...100円(税抜き)につき1ポイント付与  
▽WAONポイント...200円(税込み)につき1ポイント付与

〈ポイント利用〉いずれのポイントも1ポイント1円で利用可能

〈越谷まるこWAON販売場所〉 越谷商工会議所ほか  
\*10月下旬から加盟店、全国のイオン各店舗などでも販売予定

「まるこポイント」事業の開始を記念し、加盟店で越谷まるこWAONを使って500円以上(税抜き)のお買い物をされた方を対象に、スクラッチくじ(空クジなし)で最大101倍ポイントを付与するキャンペーンを期間限定で実施します。左記ののぼりとポスターが、加盟店の目印です。

〈販売価格〉 300円(税込み。年会費無料)

〈スクラッチキャンペーンを実施します〉

「まるこポイント」事業の加盟店を随時募集しています。加盟店に登録すると、WAONや交通系電子マネーやクレジットカードによる決済、まるこポイントの付与などが可能なマルチ決済端末を無料で貸し出します。詳しくはまるこカードホームページ(https://markocard.com/)をご覧ください。左記へお問い合わせください。

〆事務局長 ☎966-6111  
1、(株)まちづくり越谷 ☎940-8676

**越谷まるこWAON誕生!**

まるこポイント事業開始記念・スクラッチキャンペーンを実施します!

「まるこポイント」事業の加盟店を随時募集しています



方は職員へお申し出ください

〈受付期間〉 ▽8月豪雨災害:令和2年(2020年)2月28日(金)まで ▽台風第15号千葉県災害:市役所は12月27日(金)まで、地区センターは12月28日(土)まで

〆福祉推進課(第三庁舎2階) ☎963-09020

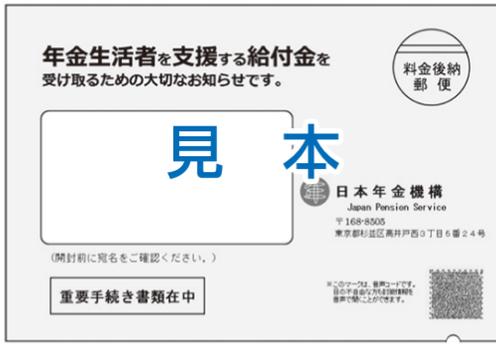
店から順次。実施店舗はまるこカードホームページをご確認ください(くじが無くなりしだい終了)

詳しくはコチラ

この広報紙は再生紙を使用しています

# 10月1日(火)から 年金生活者支援給付金制度が始まりました

年金生活者支援給付金は、消費税引き上げ分を活用し、公的年金等の収入や所得額が一定基準額以下の年金受給者の生活



▶対象者に送付されるご案内

## マイナンバーカードを作りましょう

〔申請方法〕 通知カードに付属している申請書を切り離し、縦4.5cm×横3.5cmの顔写真を貼って同封の封筒で郵送、または本人確認書類、顔写真をお持ちのうえ、市民課マイナンバー担当へ。左記二次元コードからマイナンバーカード総合サイトでオンライン申請もできます。  
\*申請書を紛失された場合は、市民課、北部・南部出張所で再発行ができます



## 11月の市民課の休日窓口は11月3日(祝)です

申請書の名前や住所に変更があった場合は、手書きで修正してお使いください。  
〔受け取り方法〕 申請から1カ月程度で、市役所からご案内を郵送します。必要書類などを確認のうえ、必ず本人がお越しください。  
市民課マイナンバー担当(本庁舎1階) ☎940-8604

### 要予約 マイナンバーカード 交付の臨時窓口を開 設します

10月13日(日)、午前9時～午後4時  
\*マイナンバーカード交付以外

## 9月議会が開かれました

9月定例会が9月2日～26日に市役所議場で開かれ、市長提出31議案、議員提出1議案が原案どおり可決されました。  
教育委員会委員に荒木明子氏  
越谷市教育委員会委員荒木

明子氏の任期満了に伴う後任委員に再び荒木氏を任命することが同意されました。  
議会について：議会事務局 ☎963-9261、議案について：法務課 ☎963-130

019年)4月1日以前から年金を受給している対象者には、日本年金機構から請求手続きのご案内が9月から順次送付されています。同封の年金生活者支援給付金請求書を記入し返送してください。31年4月2日以降に年金を受給し始めた方は、年金の請求手続きと併せて年金生活者支援給付金の請求手続きをしてください。  
〔給付金専用ダイヤル〕 ☎0155-570-054092  
\*050で始まる電話の場合は ☎03-55539-2216  
\*詳しくは年金生活者支援給付金制度ホームページをご覧ください。下記の二次元コードからもご覧いただけます。  
☎960-1190、市役所市民課国民年金担当 ☎963-155



### 競争入札参加資格 審査申請(追加申請) を受け付けます

の取り扱いはありません。  
\*このほか、平日および毎月第一日曜日にマイナンバーカード交付窓口を開設しています  
市民課マイナンバー担当(本庁舎1階) ☎940-8604

今回の受け付けによる有効期間は令和2年(2020年)4月1日～3年(2021年)3月31日です。  
◆越谷市役所  
対象業種は物品販売等、印刷請負、業務委託(工事関係を除く)。  
◆越谷市立病院  
市内立病院が発注する物品の納入を希望する方は、市とは別に登録が必要です。対象業種は物品購入、印刷請負、業務委託(工事関係を除く)、賃貸借業務(11月5日(火)～29日(金)消印有効)に申請書類を郵送で左記へ。詳しくは市立病院ホームページに掲載する申請の手引きをご覧ください。市民課 ☎343-8577 東越谷10の32 ☎965-4571

## 接骨院・整骨院で施術を受ける方へ

接骨院・整骨院では、健康保険を使うことができる範囲が限られています。ご確認のうえ、施術をお受けください。

健康保険が使える場合(外傷性が明らかなもの)	健康保険が使えない場合(慢性的なものなど) *全額自己負担となります
<ul style="list-style-type: none"> <li>●骨折・脱臼(応急手当以外は医師の同意が必要です)</li> <li>●打撲および捻挫</li> <li>●挫傷(肉離れ等)</li> <li>●骨・筋肉・関節のケガや痛みで、その負傷原因がはっきりしているとき(日常生活やスポーツ中に転んで膝を打ったり、足首をひねったりして急に痛みが出たとき)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>●日常生活の中の(疲労性・慢性的な要因から来る)疲れや肩こり</li> <li>●スポーツなどによる肉体的疲労</li> <li>●脳疾患後遺症などの慢性病</li> <li>●神経痛・リウマチ・慢性関節炎など</li> <li>●保険医療機関(病院、診療所など)で同じ負傷等の治療中のもの</li> <li>●労災保険が適用となる仕事や通勤途上での負傷</li> </ul>

### 負傷の原因を正しく伝えましょう

外傷性の負傷でない場合や、労災保険が適用となる仕事や通勤途上での負傷は、健康保険の対象となりません。また、交通事故など、第三者の行為による傷病の施術を受ける際に健康保険を使う場合は、各健康保険の窓口へ届け出てください。

### 療養費支給申請書への記入が必要です

療養費支給申請書は、健康保険への療養費(自己負担分を除いた施術費)の申請を接骨院・整骨院に委任する書類です。施術を受けたときには、申請書の受取代理人欄(住所、氏名、委任年月日)に、原則施術を受けられる方の自筆による記入が必要となります。

### 領収証をもらいましょう

領収証は必ず受け取り、医療費通知で金額・日数をご確認ください。また、医療費控除を受ける際に必要となりますので、大切に保管しましょう。

### 施術が長期に渡る場合、医師の診察を受けましょう

内科的要因も考えられますので、医師の診察を受けましょう。

### 適正な保険給付に向けて

保険税を財源とする療養費を適正に給付するため、施術内容等を文書で確認させていただく場合があります。ご協力をお願いします。

国民健康保険課 ☎963-9154

## 10月1日(火)から 販売・使用開始!

# 住民税非課税者・子育て世帯向け 越谷市プレミアム付商品券

申請はお早め!



越谷市プレミアム付商品券取扱事業者ステッカー

住民税非課税者(住民税課税者に扶養されている方、生活保護受給者等を除く)の引換券交付申請期限は11月30日(まで)(消印有効)です(子育て世帯は申請不要)。  
〔商品券の使用〕 令和2年(2020年)3月31日(火)まで、市内商品券取扱事業者で使用できます。商品券使用可能店舗は下記のステッカーが目印です(9月20日現在1140店舗登録)。詳しくは特設ホームページ(https://premi)をご覧ください。  
〔商品券の販売〕 2年2月29日(土)までに購入引換券と現金(購入代金)をお持ちのうえ、市内郵便局(新越谷郵便局を除く)、ガーヤちゃんのみぎや(https://migiya.kosigaya)をご覧ください。下記の二次元コードからもご覧いただけます。  
〔商品券の取扱い〕 2年2月29日(土)までに購入引換券と現金(購入代金)をお持ちのうえ、市内郵便局(新越谷郵便局を除く)、ガーヤちゃんのみぎや(https://migiya.kosigaya)をご覧ください。下記の二次元コードからもご覧いただけます。



蔵屋敷、水辺のまちづくり館へ。販売時間等は、各販売場所の営業時間に準じます。  
▽特設販売を行います：10月2日(土)・3日(日)、午前10時～午後5時 陽イオンレイクタウンmori3階水の広場「プレミアム付商品券事業を装った詐欺に注意!」市や内閣府などをかたった不審な電話や郵便があった場合は、最寄りの警察署または警察相談専用電話(☎9110)にご連絡ください。  
市民課 ☎963-155

# 税・国保

## ◆納税通知書をお送りします

〔市・県民税〕 平成31年度の年税額に変更のあった方や新たに課税された方に納税通知書と納付書(口座振替の方には通知書のみ)を10月10日(木)に発送します。新たにお送りする納付書でお納めください。

## ◆国民健康保険税

平成31年度分の国民健康保険税の年税額に変更があった方や新たに課税された方に通知書と納付書(口座振替の方には通知書のみ)を10月16日(水)に発送します。年金からの差し引きを2月から口座振替に変更希望の場合は、11月29日(金)までに国民健康保険課または北部・南部出張所まで申請してください。申請には、保険証、振替口座の通帳と届出印(新たに口座振替を申し込む方のみ)が必要です。

〔市・県民税について〕市民税課 ☎96331144、国民健康保険課(第二庁舎1階) ☎96331146

◆医療費のお知らせについて  
医療機関等を受診した国民健康保険加入者へ「医療費のお知らせ」

らせ(5月・6月分)を送付します。医療費を把握し健康管理について関心を深めましょう。再発行はできませんので、ご注意ください。

〔市・県民税について〕市民税課 ☎96331144

## ◆ジェネリック医薬品利用差額通知を発送します

令和元年7月診療分のうち、生活習慣病(高血圧、脂質異常症、糖尿病)に関する薬剤で、ジェネリック医薬品に切り替えると、自己負担額が300円以上削減効果を見込める方に通知を発送します。ご希望の方は、医師や薬剤師と相談し積極的にジェネリック医薬品をご活用ください。

国民健康保険課 ☎96331154

## ◆税金が未納の方は早急にお納めください

平成31年度の市・県民税(普通徴収)および固定資産税・都

# 意見募集

## ◆越谷市屋外広告物条例の一部改正(案)

市では、平成29年12月の国土交通省通知を受け、越谷市屋外

# 住民票に旧姓を記載できるようにします

11月5日(火)から住民票や印鑑登録証明書、マイナンバーカードおよび公的個人認証の署名用電子証明書への旧姓(旧氏)併記制度が始まります。これにより、婚姻などで氏を変更した際に生じる保険、銀行口座、携帯電話などの各種手続きや、職場などでの手続きの簡略化が見込まれます。住民票に旧姓を記載するには届け出が必要です。詳しくは総務省ホームページ「住民票、マイナンバーカード等への旧氏の併記について([http://www.soumu.go.jp/main\\_sosiki/jichi\\_gyousei/daityo/kyuuji.html](http://www.soumu.go.jp/main_sosiki/jichi_gyousei/daityo/kyuuji.html))」をご覧ください。 問市民課 ☎963-9126

## ◆10月は不正軽油撲滅対策強化月間です

不正軽油とは軽油引取税の脱税を目的に、軽油に灯油や重油などを混ぜた燃料や、自動車の燃料として使用される灯油や重

## ◆休日納税窓口を開きます

10月6日(日)・20日(日)・11月3日(祝)、午前9時～午後3時 圏収納課(第二庁舎3階) ☎96331142

## ◆休日納税窓口を開きます

10月6日(日)・20日(日)・11月3日(祝)、午前9時～午後3時 圏収納課(第二庁舎3階) ☎96331142

## ◆市ホームページに掲載する広告(バナー広告)

1年間  
〔規格・掲載料・募集数〕  
▽1号規格(縦5.5㍍×横9㍍) : 3万円  
▽2号規格(縦5.5㍍×横18㍍) : および3号規格(縦11㍍×横9㍍) : 各6万円。カラー印刷。全8区画

## ◆越谷市ごみ収集カレンダー版に掲載する広告

約500部。掲載は冬号(12月15日発行)、春号(令和2年(2020年)3月15日発行)。発行部数は年度途中で変更することがあります

広告物条例の一部改正を予定しています。このたび、素案がまとまりましたので、ご意見を募集します。

◆越谷市屋外広告物条例の一部改正(案)

◆応募期間 10月21日(月)～11月22日(金)

◆応募方法 意見用紙を直接建築住宅課へお持ちいただくか、情報公開センター(本庁舎2階)・各地区センターに設置するご意見箱へ(郵送・ファクス・メールでも受け付けます)。改正案の閲覧と意見用紙

# 傍聴

◆越谷市介護保険運営協議会  
11月7日(木)、午後2時から  
陽市役所第二庁舎5階大会議室  
☎介護保険事業計画などについて 問20人(抽選) 問当日、午後1時45分までに会場へ  
問介護保険課 ☎9633119305

# 封筒の無償提供者・広告の掲載事業者を募集します

◆市ホームページに掲載する広告(バナー広告)  
1年間  
〔規格・掲載料・募集数〕  
▽1号規格(縦5.5㍍×横9㍍) : 3万円  
▽2号規格(縦5.5㍍×横18㍍) : および3号規格(縦11㍍×横9㍍) : 各6万円。カラー印刷。全8区画

◆規格・掲載料  
縦60ピクセル×横110ピクセル。1枠の申し込みで、右記の掲載場所すべてに掲載されます。1カ月3万円

◆アフセス数 約81万8500件(トップページのみ)

◆申込み 随時受け付け。申込書を直接またはファクスで左記へ。申込書は広報広聴課で配布するほか、市ホームページから印刷できます。

◆広告付き封筒の無償提供者  
軽自動車税の納税通知書の送付に使用する窓付き封筒の無償提供者を募集します。

◆令和2年度(2020年度)版保健カレンダーに掲載する広告  
保健カレンダーは、予防接種・健(検)診のお知らせなどの情報を掲載しています。令和2年度版より名称およびサイズの変更を予定しています。

◆発行部数・掲載期間 13万3000部(全戸配布)

◆発行部数・掲載号 12万

◆発行部数・掲載期間 約500部。掲載は冬号(12月15日発行)、春号(令和2年(2020年)3月15日発行)。発行部数は年度途中で変更することがあります

◆規格・掲載料・募集数  
1区画(縦5.5㍍×横9㍍)につき3万円。1号につき冬号2区画、春号6区画(すべてカラー面)

◆申込み 10月31日(木)までに申込書を直接またはファクスで左記へ。申込書は広報広聴課で配布するほか、市ホームページから印刷できます

◆越谷市ごみ収集カレンダー版に掲載する広告  
約18万部(全戸配布)および転入者へ配布します。掲載は令和2年(2020年)4月から1年間

◆規格・掲載料・募集数  
約縦2.5㍍×横8.5㍍で5万5000部。全20区画

◆申込み 10月4日(金)～18日(金)に、申込書に必要事項を記入し、原稿(電子データ)を添えて直接または郵送で左記へ。申込書はリサイクルプラザで配布するほか、市ホームページから印刷できます。

◆広報こしがや季刊版に掲載する広告  
詳しくは左記へ  
問リサイクルプラザ(砂原355) ☎976115375

平成31年度市・県民税の第3期、国民健康保険税の第5期納期限は10月31日(木)です

# 平成30年度 決算の概要

## 一般会計決算

### ■歳入

一般会計の歳入は、平成29年度に比べて2億9554万円減の1028億5019万円でした。

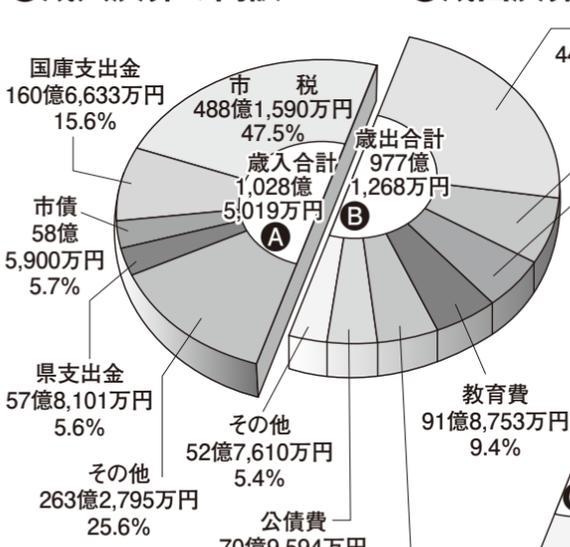
歳入の主なもの、市民の方々から納めていただいた市税(市民税・固定資産税等)が最も多く、全体の47・5%を占めています。さらに特定の事業を

行うことに対する国からの補助金等である国庫支出金が15・6%、建設事業等を行うための財源として国などの機関から借り入れた市債が5・7%などとなっています。

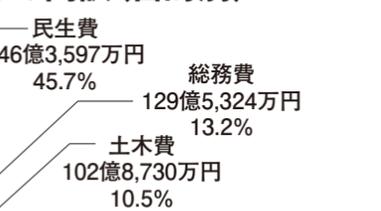
29年度と比べると、市民税が、給与所得の伸びなどにより個人市民税収入額が増加したところから2・4%の増、地方消費税交付金が、清算基準の見直しなどにより12・3%の増と

平成30年度の一般会計、特別会計の決算が9月定例会で認定されました。今号では、市の歳入・歳出、健全化判断比率のほか、寄附の状況と主な事業、市立病院、施設管理公社の事業報告についてお知らせします。  
問財政課 ☎ 63119115

### ①歳入決算の内訳



### ②歳出決算の内訳(目的別)



### ③歳出決算の内訳(性質別)

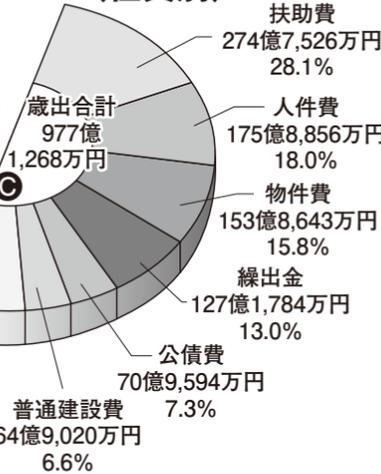


表1 市民1人当たりの支出額は28万4,559円

民生費	総務費	土木費	教育費	衛生費	公債費	その他
12万9,989円	3万7,722円	2万9,959円	2万6,756円	2万4,103円	2万665円	1万5,365円
保育所や学童保育室の運営、高齢者や障がいのある方への支援などの経費	住民基本台帳や戸籍事務、地域振興、その他市役所の管理運営の経費	道路、河川、公園の整備・管理、その他都市整備の経費	学校、図書館、公民館などの管理運営、文化・スポーツ振興の経費	ごみ・尿の処理、公害防止、その他市民の健康を守る保健衛生の経費	市債の元利償還金など	消防車両等の整備、農業や商工業の振興、雇用対策などの経費

### 市民1人当たりの性質別支出額

扶助費	人件費	物件費	繰出金	公債費	普通建設費	その他
8万13円	5万1,221円	4万4,808円	3万7,037円	2万665円	1万8,901円	3万1,914円
各種福祉サービスを提供する経費など	職員の給与など	委託料や備品購入費など	特別会計への繰出金	市債の元利償還金など	道路、学校等を整備する経費など	補助費等や積立金など

### 市民1人当たりの市税負担額は14万2,162円

市民税	固定資産税	軽自動車税	市たばこ税	事業所税	都市計画税
7万1,239円	5万4,040円	1,163円	6,509円	2,162円	7,049円

表2 特別会計歳入歳出決算額

会計	歳入決算	歳出決算
国民健康保険特別会計	353億9,248万円	345億7,526万円
後期高齢者医療特別会計	36億675万円	35億4,885万円
介護保険特別会計	193億4,538万円	187億5,917万円
母子父子寡婦福祉資金貸付金特別会計	1億3,014万円	659万円
東越谷土地区画整理特別会計	3億4,942万円	2億7,216万円
七左第一土地区画整理特別会計	2億5,533万円	1億860万円
西大袋土地区画整理特別会計	23億2,934万円	21億3,569万円
公共下水道特別会計	79億8,132万円	74億6,330万円
公共用地先行取得特別会計	2億2,952万円	2億2,952万円
合計	696億1,968万円	670億9,914万円

\*表示単位未満を四捨五入して表示しているため、合計と一致しない場合があります

表3 健全化判断比率 (単位: %)

指標の名称	実質赤字比率	連結実質赤字比率	実質公債費比率	将来負担比率
越谷市の数値	赤字なし	赤字なし	7.2	23.9
早期健全化基準	11.25	16.25	25.0	350.0
財政再生基準	20.00	30.00	35.0	

\*黒字の場合は「赤字なし」としていますが、実質赤字比率は▲8.75%、連結実質赤字比率は▲13.46%となっています

### 資金不足比率 (単位: %)

特別会計の名称	東越谷土地区画整理事業	七左第一土地区画整理事業	公共下水道事業	病院事業
越谷市の数値	資金不足なし	資金不足なし	資金不足なし	資金不足なし
経営健全化基準	20.0	20.0	20.0	20.0

\*資金剰余の場合は「資金不足なし」としていますが、東越谷土地区画整理特別会計は▲84,898.9%、七左第一土地区画整理特別会計は▲7,336,300.0%、公共下水道特別会計は▲11.2%、病院事業会計は▲5.9%となっています

健全化判断比率の4つの指標(実質赤字比率、連結実質赤字比率、実質公債費比率、将来負担比率)のうち、1つでも早期健全化基準を超えると「早期健全化団体」、財政再生基準を超えると「財政再生団体」になり、それぞれ財政健全化計画、財政再生計画を策定し、早急に財政改善に取り組まなければなりません。公営企業会計については、資金不足比率が経営健全化基準を上回った場合は、経営健全化計画を策定しなければなりません。

### ■歳出

歳出は29年度に比べ2億7213万円減の977億1268万円です。

25・8%(26億5461万円)の増、都市基盤・住環境整備の

計をはじめ9会計です。各特別会計の決算は、表2のとおりです。

## 特別会計決算

特別会計は、国民健康保険会計をはじめ9会計です。

■連結実質赤字比率 赤字なし  
市のすべての会計を対象にした実質赤字が、標準的な収入に対して、どのくらいの割合になるかを示す指標です。

■実質公債費比率 7.2%  
一般会計などの実質赤字が、標準的な収入に対して、どのくらいの割合になるかを示す指標です。

■将来負担比率 23.9%  
一般会計などが将来負担すべき実質的な負債(市債の現在高、債務負担行為に基づく支出予定額の一部など)が、標準的な収入に対して、どのくらいの割合になるかを示す指標です。

■資金不足比率 資金不足なし  
一般会計などに属さない公営企業会計における資金の不足額が、事業の規模に対して、どのくらいの割合になるかを示す指標です。

## 市の財政状況を示す指標 健全化判断比率等を公表します すべての指標で 健全財政を維持

「地方公共団体の財政の健全化に関する法律」に基づき、健全化判断比率等の指標を公表します。各指標の数値と主な内容は表3のとおりです。前年度に引き続き、健全化判断比率のすべての指標および資金不足比率は国の定める基準を下回り、健全財政を維持しています。

また、性質別では、各種福祉サービスを提供する経費などの扶助費が28・1%、職員の給与等の人件費が18・0%、委託料や需用費等の物件費が15・8%などとなっています。なお、市民1人当たりで換算した支出額と市税負担額は表1のとおりです。

## 平成30年度の 主な事業

(平成30年度の事業別決算額であり、1万円未満は適宜四捨五入)

\*以下は第4次総合振興計画の施策の大綱。◎は、平成30年度の重点戦略事業です

### 大綱1 市民とつくる住みよい自治のまちづくり (市民、人権、行財政運営)

- ◎市民活動支援センター管理事業 1億1,828万円
- ◎自治会振興事業 7,973万円
- ◎集会施設整備事業 2,359万円
- ◎コミュニティ活動推進事業 4,843万円
- ◎ホームページ・テレビ広報事業 1,971万円
- 本庁舎建設事業 3億1,984万円

### 大綱2 だれもが健康で生きがいをもって安心して暮らせるまちづくり (保健、医療、子育て、福祉、社会保障)

- ◎急患診療所診療業務事業 1億2,150万円
- ◎救急医療対策事業 1,583万円
- 医療サービスの充実(病院事業支出金) 11億円
- ◎母子健康づくり事業 1,142万円
- ◎保健センター整備事業 3億3,819万円



令和2年(2020年)4月から供用開始予定の保健センター(完成予想図)

- ◎がん検診等事業 5億7,588万円
- ◎感染症対策事業 2,057万円
- ◎子育て支援事業 4,143万円

- ◎学童保育室建設事業 5,101万円
- ◎子ども・子育て支援給付事業 46億9,525万円
- 児童手当給付費 54億6,476万円
- こども医療給付費 14億86万円
- ◎障がい者就労支援事業 1,949万円
- ◎老人福祉センター運営事業 3億1,911万円
- 生活保護扶助費 70億4,329万円
- 介護保険会計繰出金 29億379万円
- 国民健康保険会計繰出金 32億6,212万円
- 後期高齢者医療会計繰出金 6億5,317万円

### 大綱3 自然と調和し質の高い都市機能を備えたまちづくり (都市計画、都市施設、住宅)

- 南越谷駅・新越谷駅周辺地域にぎわい創出事業 897万円
- ◎良好な市街地の整備(東越谷、七左第一、西大袋土地区画整理会計繰出金) 10億4,200万円
- 道路の整備(越谷吉川線、川柳大成町線、一般市道等) 11億7,988万円
- ◎出羽堀沿道整備事業 777万円
- ◎橋りょう耐震化整備事業 ※繰越事業含む 2億3,342万円
- ◎道の駅整備事業 589万円
- ◎交通安全施設整備事業 1億6,594万円
- ◎公共交通事業 1,066万円
- 身近な公園の整備 8,822万円
- ◎公園施設維持管理事業 5億3,829万円
- 元荒川緑道整備事業 349万円
- 新方川緑道整備事業 295万円
- ◎排水機場施設維持管理事業 1億7,880万円

### 大綱4 人や環境にやさしく安全・安心な生活を育むまちづくり (環境、危機管理、消防)

- ◎再生可能エネルギー推進事業 951万円

- 東埼玉資源環境組合負担金事業 9億8,156万円
- ◎自主防災組織育成事業 1,431万円
- ◎災害予防対策事業 4,288万円
- ◎消防署所整備事業 2,730万円

### 大綱5 安心して働ける環境を育む持続的で躍動するまちづくり (産業、雇用)

- ◎産業活性化推進事業 1,580万円
- ◎中心市街地活性化推進事業 506万円
- ◎観光推進事業 7,312万円
- ◎魅力発信事業 2,070万円
- ◎流通・工業系土地利用事業 1,712万円
- ◎地産地消推進事業 415万円
- ◎農地利用集積事業 1,971万円
- 出羽堀はつらつプロジェクト事業 1,439万円
- ◎農業従事・後継者育成事業 1,671万円

### 大綱6 いきいきとだれもが学べる心豊かなまちづくり (教育、生涯学習、文化、スポーツ・レクリエーション)

- 小中学校の運営 2億6,943万円
- 小中学校の施設管理 6億4,815万円
- ◎小中学校施設空調設備設置事業 1億5,498万円



教育環境の改善のためにエアコンを整備し維持管理を行う

- ◎教職員資質向上事業 1,716万円
- 蔵書等整備事業 6,161万円
- 図書整備事業 5,521万円
- コミュニティセンター管理事業 5億5,115万円
- 屋外体育施設管理運営費 1億6,370万円



市内外の方からご寄附をいただきました。ありがとうございました。これらの寄附金は、快適で活力ある魅力的なふるさとづくりに活用しました。

- 寄附件数 236件(市内61件、市外175件)
- 寄附金額 1,421万9,764円(市内561万6,405円、市外860万3,359円)

\*寄附金の受け付け状況について、詳しくは市ホームページに掲載しています

### ◆越谷市への寄附のご案内

越谷市を愛し、応援しようとする個人または団体からの寄附を受け付けています。個人の方が市に寄附をした場合、「ふるさと納税」として税控除の適用が受けられます。詳しくは下記へ。

寄附の種類	内容
指定寄附	
越谷しらこぼと基金	市民活動への助成事業と越谷市総合振興計画の6つの施策分野から、応援したい事業を指定していただく寄附です
その他の施設等	応援したい公共施設や事業を指定していただく寄附です(例:保健衛生のための寄附、学童保育室・保育所への寄附など)
一般寄附	用途を指定せず、市政全般に活用させていただきます寄附です

問寄附の方法について…市民活動支援課 ☎963-9153、  
税制上の優遇措置について…市民税課 ☎963-9144、  
寄附の公表について…財政課 ☎963-9115

表4 市立病院決算  
収益的収入および支出(損益計算書数値)

科目	決算額	内容
医業収益	106億4,382万円	入院・外来収益等
医業外収益	4億7,862万円	一般会計負担金等
特別利益	120万円	過年度損益修正益
収益合計(A)	111億2,364万円	
医業費用	111億325万円	給与費、材料費、経費等
医業外費用	1億1,034万円	支払利息等
特別損失	762万円	過年度損益修正損
費用合計(B)	112億2,121万円	
収支差引(A)-(B)	△9,757万円	

資本的収入および支出

科目	決算額	内容
固定資産売却代金	0万円	
投資返還金	1億円	学校債の満期に伴う返還金
収入合計(A)	1億円	
建設改良費	4億3,426万円	工事費、器械備品購入費等
企業債償還金	2億9,565万円	企業債元金償還金
支出合計(B)	7億2,991万円	
収支差引(A)-(B)	△6億2,991万円	

\*収支の不足額は補填財源から補填しました

表5 越谷市施設管理公社

科目	合計
▷資産の部	
流動資産合計	3億5,881万円
固定資産合計	8,943万円
繰延資産合計	114万円
資産合計	4億4,938万円
▷負債の部	
流動負債合計	1億5,547万円
固定負債合計	1,556万円
負債合計	1億7,103万円
▷正味財産の部	
指定正味財産	4,150万円
一般正味財産	2億3,685万円
正味財産	2億7,835万円
負債および正味財産合計	4億4,938万円

平成30年度の決算は表5のとおりです。越谷市(公財)施設管理公社は、

## 越谷市立病院 事業報告

市立病院は、地域医療の基幹病院として、一般医療、救急・高度な医療を通じて、市民の健康増進に努めました。

平成30年度の収益的収入および支出は、高額な医薬品および血液の使用量や、長期継続契約

業務状況は、入院延べ患者数12万9,820人、外来延べ患者数22万4,750人、患者1人1日当たりの診療収益は、入院で5万3,611円、外来で1万2,185円でした。30年度の収支決算は表4のとおりです。

問市立病院 ☎965-2221

## 越谷市施設管理公社 事業報告

(公財)越谷市施設管理公社は、越谷コミュニティセンター(南部図書室を含む)、中央市民会館、こしがや能楽堂、花田苑、キャンベルタウン野鳥の森、総合体育館、市民球場、多目的運動場、庭球場、緑の森公園、越谷市弓道場、しろこぼと運動公園競技場、第2競技場、庭球場、野球場、ソフトボール場、キャンプ場の16施設のほか、科学技術体験センターの一

部も含め、計17施設を管理運営しています。主な施設の利用・入園者数は、越谷コミュニティセンター等64万7,421人、中央市民会館23万8,334人、こしがや能楽堂2万5,320人、花田苑4万4,395人、野鳥の森3万3,916人、総合体育館33万8,191人、市民球場等16万4,146人、弓道場1万8,321人、しろこぼと運動公園競技場等22万3,342人でした。

事業については、各施設の特徴を生かした自主・共催事業等を積極的に展開し、地域の文化・スポーツ・レクリエーション等の振興に努めました。

平成30年度の決算は表5のとおりです。

# お知らせ

## 平成30年度越谷市社会福祉施設等における苦情解決制度の状況

この制度は、市の設置する社会福祉施設利用者の権利を擁護するとともに、発生した苦情に誠実に対応し、解決することによって、お互いの信頼関係を築き上げ施設運営の公正の確保と透明性の向上を図ることを目的としています。平成30年度の運営状況は次のとおりです。

▽苦情解決制度対応施設：児童発達支援センター、児童館コスモス・ヒマワリ、保育所、学童保育室

▽各施設において苦情の受け付けをしております

▽苦情申し立て件数：12件

▽苦情申し立て内訳：児童発達支援センター0件、児童館コスモス0件、ヒマワリ0件、保育所12件、学童保育室0件

▽子育て支援課 ☎963-9165

## 平成30年度越谷市福祉保健オンブズパーソン運営状況

市では、福祉保健サービス利用者からの市やサービス提供事業者からの苦情の受け付け、解決を図るため、「福祉保健オンブズパーソン」を設置しています。平成30年度の運営状況は次のとおりです。

▽苦情相談：1件

▽苦情申し立て：0件

▽福祉保健オンブズパーソンへの相談・申し立ては福祉推進課で受け付けます

▽福祉推進課(第三庁舎2階) ☎963-9320

## 図書館・図書室の休館(室)

蔵書点検等のため、左記の期間で休館(室)します。

▽市立図書館：10月28日(月)～11月1日(金) △北部図書室：10月30日(水)～31日(木)、午前中 △南部図書室：10月28日(月)、午前中・31日(木)・11月1日(金) △中央図書室：10月29日(火)、午前中・30日(水)・31日(木)

\*10月29日(火)～11月1日(金)は、インターネットと図書室内検索用端末からの予約は停止します

▽市立図書館 ☎965-2265

## 越谷市民プールの一部施設の利用休止

温水供給の休止および特別清

掃のため、一部施設の利用を左記の期間で休止します。

▽温水プール：10月15日(火)～31日(木) △トレーニングルーム：10月15日(火) △トレーニングルームの更衣室シャワー：10月15日(火)～29日(火)

▽越谷市民プール ☎992-6602

## 東越谷第二公園庭球場の一部施設の利用休止

庭球場西側に設置した一般環境大気測定局の建て替え工事に伴い、A・B面の利用を左記の期間で休止します。

▽令和2年(2020年)1月6日(月)～2月7日(金)

▽令和2年(2020年)1月6日(月)～2月7日(金)

▽令和2年(2020年)1月6日(月)～2月7日(金)

## 合併処理浄化槽に取り替える方に補助金を交付します

【対象】市街化調整区域内の専用住宅にお住まいで、既設単独処理浄化槽またはくみ取り便槽から10人槽以下の合併処理浄化槽を設置する方。ただし、次の①～⑧のいずれかに該当する方は対象外。

- ① 建築確認を伴う新築、増築時に設置する
- ②すでに設置済み
- ③設置の届出の審査を受けずに設置する
- ④指定された期間内に設置できない
- ⑤専用住宅を借りている方で賃人の承諾を得られない
- ⑥専用住宅を転売または賃貸の目的で所有している
- ⑦設置条件を満たさない浄化槽を設置する
- ⑧市税など滞納がある

【申込み】10月25日(金)～31日(木)に、抽選申込書と浄化槽設置届出書の写しを直接左記へ。申請数が予定数を超えた場合は公開抽選。詳しくは左記へお問い合わせください

【お問い合わせ先】環境政策課(第三庁舎4階) ☎963-9186

## 老人福祉センターゆりのき荘の一部施設の利用休止

東埼玉資源環境組合の設備工事等に伴い、左記のとおり利用を休止します。

▽空調停止：10月21日(月)～25日(金) △お風呂休止：10月15日(火)～29日(火)

▽ゆりのき荘 ☎992-6601

## 競艇事業による収益が私たちの生活に役立っています

埼玉県都市競艇組合は越谷市が加入する組合で、戸田競艇場で開催する競艇事業の収益金を市で活用しています。

【10月～12月の開催日】

- 10月3日(水)～7日(日)、14日(日)～19日(木)、31日(木)～11月5日(火)、13日(日)～18日(金)、27日(水)～30日(土)、12月3日(火)～8日(日)、13日(日)～16日(水)、28日(土)～31日(火)

\*郵は埼玉県都市競艇組合主催 財政課 ☎963-9115

## 市町村振興宝くじ(ハロウィンジャンボ宝くじ等)発売

賞金は、1等・前後賞合わせてハロウィンジャンボが5億円、ハロウィンジャンボミニが3000万円です。収益金は市町村の住みよいまちづくりに使われます。販売期間は10月18日

【お問い合わせ先】環境政策課 ☎963-9186

## 埼玉県最低賃金の改正

10月1日から埼玉県最低賃金は時間額926円になります。埼玉県最低賃金は、県内のすべての労働者とその使用者に適用されます。

【お問い合わせ先】労働基準部賃金室 ☎048-600-6205

## 7面へ続く

## 認知症サポーター スキルアップ講座～入門編～

【日時】11月13日(水)、午後1時30分～3時30分

【会場】大沢地区センター

【内容】認知症の方への接し方のロールプレイほか

【対象】市内在住・在勤で認知症サポーター養成講座を受講したことのある方40人

【費用】無料

【持ち物】オレンジリングまたは認知症サポーター証、筆記用具、水分補給用の飲み物

【申込み】10月7日(月)から直接または電話で下記へ

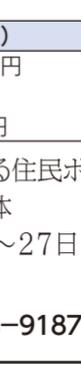
【お問い合わせ先】環境政策課 ☎963-9185

## 住宅確保要配慮者向け 賃貸住宅の登録制度をご利用ください

この制度では、住宅確保要配慮者(低所得者、高齢者、外国人など)に対する賃貸住宅の供給を促進するため、入居を拒まない住居情報提供システムで公開しています。

賃貸住宅や空き家等をお持ちの方は、申請によりセルフティネット住宅に登録することができます。住宅確保要配慮者の範囲を限定することもできます。詳しくは市ホームページをご覧ください。

【お問い合わせ先】環境政策課 ☎963-9192



支援体制のイメージ

経済的支援

家賃・家賃債務保証料の低廉化

要配慮者

賃貸人

## 首都圏放置自転車 クリーンキャンペーン

10月1日～31日 放置自転車はやめましょう！

自転車は、駐輪場や決められた場所に置き、一人ひとりが放置しないようマナーを守りましょう。

TSマークのついた自転車に乗りましょう…TSマークは、自転車安全整備店で自転車安全整備士が点検・整備し、道路交通法上の普通自転車と確認されたときに貼られるマークです。TSマークには、傷害保険および賠償責任保険が付帯しており、料金は、自転車安全整備店で点検・整備を受ける費用となります(有効期限は点検・整備日から1年間)

自転車の防犯登録をしましょう…自転車は、法律で防犯登録が義務付けられています。自転車の盗難防止のために防犯登録をしましょう。また、駐輪するときは鍵を二重にかけるなど盗難防止を心がけましょう

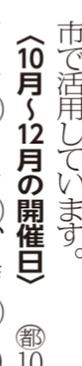
【お問い合わせ先】環境政策課 ☎963-9185

## 住宅確保要配慮者向け 賃貸住宅の登録制度をご利用ください

この制度では、住宅確保要配慮者(低所得者、高齢者、外国人など)に対する賃貸住宅の供給を促進するため、入居を拒まない住居情報提供システムで公開しています。

賃貸住宅や空き家等をお持ちの方は、申請によりセルフティネット住宅に登録することができます。住宅確保要配慮者の範囲を限定することもできます。詳しくは市ホームページをご覧ください。

【お問い合わせ先】環境政策課 ☎963-9192



支援体制のイメージ

経済的支援

家賃・家賃債務保証料の低廉化

要配慮者

賃貸人

登録

情報提供

入居

▼6面から続き

◆地域密着型通所介護事業所の指定取消し

▽事業所…デイサービスあしん

ん越谷(弥栄町3の43の196)

▽処分理由…不正請求、虚偽報告、不正の手段による指定

＊利用者のサービスの円滑な移行・確保を図るため9月30日を指定取消し日としました

▽介護保険課 ☎963319300

◆上下水道料金の消費税率改定

10月1日から消費税の税率が10%に変わります。

なお、税率変更前から継続して使用している方は、経過措置により12月1日以降の検針分から10%となります。

▽上下水道について…越谷・松伏水道企業団お客さま課 ☎96663932、下水道について…下水道課 ☎96319206

◆鴨場見学会を延期します

毎年10月下旬に開催している

宮内庁埼玉鴨場の見学会は、令和2年(2020年)2月に延期します。詳しくは広報こしがやお知らせ版令和2年1月号でお知らせします。

▽鴨場見学会 ☎96319111

◆羽田空港の新飛行経路に関する飛行検査の実施

令和2年(2020年)3月29日(日)からの新飛行経路運用に先立ち、航空法の規定に基づき12月下旬まで飛行検査を実施しています。

若い子育て世帯の支援を目的に、専用枠を設けました。入居は12月23日(月)以降の予定です。

▽困夫婦がともに39歳以下の世帯。子どもの有無は問いません。収入等、各種条件があります。10月1日(火)〜21日(消印有効)に、申込書を郵送で埼玉県住宅供給公社へ。募集案内等は10月1日から市役所総合受付(保守点検とは異なる)、年1

回、浄化槽で浄化された水などをチェックし、浄化槽が生活排水を十分にきれいに行っているかを調べます。

法定検査を受けていない方は左記へお問い合わせください。

▽浄化槽検査 ☎96319111

◆子育てハッピー県営住宅入居者

若い子育て世帯の支援を目的に、専用枠を設けました。入居は12月23日(月)以降の予定です。

▽困夫婦がともに39歳以下の世帯。子どもの有無は問いません。収入等、各種条件があります。10月1日(火)〜21日(消印有効)に、申込書を郵送で埼玉県住宅供給公社へ。募集案内等は10月1日から市役所総合受付(保守点検とは異なる)、年1

付、建築住宅課(本庁舎3階)、北部・南部出張所、各区センター、埼玉県住宅供給公社、埼玉県住宅供給公社(330)8516さいたま市浦和区仲町3の12の10 ☎048182912875(土曜・日曜日、祝日を除く。午前8時30分から午後5時15分)

◆生涯学習リーダーバンク登録者

図教育、芸術・文化、家庭生活・趣味などの分野で指導ができる、次の①〜③のいずれかに該当する方。①免許や資格がある ②講師や助言者として指導経験がある ③さまざまな知識や経験がある 10月31日(木)までに、生涯学習リーダーバンク登録申請書を生涯学習課または各地区センターへ。登録申請書は生涯学習課、各地区センターで配布するほか、市ホームページから印刷できます。電子申請でも申し込みできます。

◆「第5次越谷市総合振興計画」の策定および「越谷市都市計画マスタープラン」の改定に向けた市民懇談会参加者

10月12日(土)、午後1時30分〜4時 図中央市民会館5階第46会議室 図テーマは、市民が誇れる地域主体の住みよいまち「参加と協働による取組みについて考える」 図受付中。住所・氏名・電話番号を電話またはファクス・メールで左記へ。

市ホームページから電子申請でも申し込みできます。手話通訳・要約筆記がご利用いただけます。利用する場合は、事前にご連絡ください。

＊事前申し込み制で保育あり。詳しくは左記へ

図政策課 ☎96319112、☎965164003、☎seisaku@city.koshigaya.lg.jp

性の多様性や当事者への寄り添い方について学んでみませんか。

11月1日(金) ②13日(水) ③27日(水)。いずれも午後2時〜4時 図①③さいたま共済会館(さいたま市浦和区岸町

7の5の14) ②県熊谷地方庁舎(熊谷市末広3の9の1) 図①②基礎的な知識 ③子どもに対する配慮や対応にファクスまたはメールで左記へ 図県人権推進課 ☎0481833012255、☎0481833014718、☎a2250-02@pref.saitama.lg.jp

◆浄化槽は年1回の法定検査(定期水質検査)が必要です

法定検査は、定期的に点検を行う(保守点検とは異なる)、年1

若い子育て世帯の支援を目的に、専用枠を設けました。入居は12月23日(月)以降の予定です。

▽困夫婦がともに39歳以下の世帯。子どもの有無は問いません。収入等、各種条件があります。10月1日(火)〜21日(消印有効)に、申込書を郵送で埼玉県住宅供給公社へ。募集案内等は10月1日から市役所総合受付(保守点検とは異なる)、年1

若い子育て世帯の支援を目的に、専用枠を設けました。入居は12月23日(月)以降の予定です。

▽困夫婦がともに39歳以下の世帯。子どもの有無は問いません。収入等、各種条件があります。10月1日(火)〜21日(消印有効)に、申込書を郵送で埼玉県住宅供給公社へ。募集案内等は10月1日から市役所総合受付(保守点検とは異なる)、年1

若い子育て世帯の支援を目的に、専用枠を設けました。入居は12月23日(月)以降の予定です。

▽困夫婦がともに39歳以下の世帯。子どもの有無は問いません。収入等、各種条件があります。10月1日(火)〜21日(消印有効)に、申込書を郵送で埼玉県住宅供給公社へ。募集案内等は10月1日から市役所総合受付(保守点検とは異なる)、年1

若い子育て世帯の支援を目的に、専用枠を設けました。入居は12月23日(月)以降の予定です。

▽困夫婦がともに39歳以下の世帯。子どもの有無は問いません。収入等、各種条件があります。10月1日(火)〜21日(消印有効)に、申込書を郵送で埼玉県住宅供給公社へ。募集案内等は10月1日から市役所総合受付(保守点検とは異なる)、年1

若い子育て世帯の支援を目的に、専用枠を設けました。入居は12月23日(月)以降の予定です。

▽困夫婦がともに39歳以下の世帯。子どもの有無は問いません。収入等、各種条件があります。10月1日(火)〜21日(消印有効)に、申込書を郵送で埼玉県住宅供給公社へ。募集案内等は10月1日から市役所総合受付(保守点検とは異なる)、年1

市の非常勤職員を募集します

12月1日採用 保育士・時間外保育パート

募集職種	対象/募集人数	職務内容/勤務場所/勤務時間	賃金(月給)/社会保険
保育士	65歳未満(令和元年(2019年)12月1日現在)で、保育士資格をお持ちの方/若干名	保育業務全般/深田保育所/月曜~金曜日①午前9時~午後4時30分 ②午前7時~午後2時30分 ③午前11時30分~午後7時。上記の時間帯のうち、あらかじめ指定する時間(①を基本として、②③をそれぞれ月1~2回程度)。月1~2回程度土曜日勤務あり	16万6,300円/加入あり
時間外保育パート	65歳未満(令和元年(2019年)12月1日現在)で、保育士資格をお持ちの方または育児経験のある方/若干名	時間外保育に関する業務/保育所/月曜~金曜日(週15時間または20時間勤務)朝:午前7時~9時 夕:午後3時~7時。上記の時間帯のうち、あらかじめ指定する時間。月1~2回程度土曜日勤務あり。朝・夕いずれも勤務	【週15時間勤務】7万3,900円/加入なし 【週20時間勤務】9万8,500円/加入あり

〔申込み〕 10月31日(木)まで(土曜・日曜日、祝日を除く。午前8時30分~午後5時15分)に、写真を貼った市販の履歴書に資格証の写しを添付し、本人が直接人事課へ。後日、面接等による選考を行います

\*臨時職員の登録をすでにされている方が応募する場合、履歴書の提出は不要ですが、申し込み手続きは必要です。直接または電話で人事課へ(希望職種を確認後、面接の日程をお伝えします)

問 人事課(本庁舎2階) ☎963-9132

交通指導員

対象/募集人数	勤務内容	賃金(月給)
市内在住で交通法令と交通問題に理解と関心が高く、健康で指導力があり、矯正視力を含み両眼で0.5以上の20歳~59歳(令和元年(2019年)11月1日現在)の方/若干名	・登校時における安全確保のための立哨(午前7時30分前後の1時間程度) ・小学校や幼稚園等における交通安全教育、交通指導(随時) ・市の行事等における交通整理など(随時) *1カ月を通じて標準50時間	6万1,400円

〔申込み〕 10月18日(金)まで(土曜・日曜日、祝日を除く。午前8時30分~午後5時15分)に、写真を貼った市販の履歴書を直接下記へ。10月23日(水)に面接による選考を行います

問 暮らし安心課(中央市民会館4階) ☎963-9185

市の臨時職員の登録を受け付けています

学童保育指導員

対象/募集人数	勤務場所	職務内容/勤務日時	賃金(時給)/社会保険
高等学校等卒業(見込み可)以上の方。期間中、兼職はできません/10人程度	市内学童保育室のいずれか	小学校の児童を保護者に代わって保育 月曜~金曜日(月2回程度土曜日勤務あり)、午後1時~7時(学校休校日は午前8時~午後7時のうち6時間の交代勤務)	1,080円/加入あり

〔申込み〕 写真を貼った市販の履歴書を直接下記へ

問 青少年課(第二庁舎2階) ☎963-9158

市立病院職員・臨時職員を募集します

令和2年(2020年)4月1日採用 診療放射線技師

対象/募集人数	試験日	選考方法
平成2年4月2日以降に生まれた方で、診療放射線技師免許(見込み可)をお持ちの当直勤務可能な方/1人	11月9日(土)	学科・作文・面接試験

〔申込み〕 10月4日(金)~25日(金)(土曜・日曜日、祝日を除く。午前8時30分~午後5時15分)に市販の履歴書および診療放射線技師免許の写し等を特定記録または簡易書留で郵送(消印有効)または直接市立病院庶務課へ

\*詳しくは、市立病院庶務課、市役所総合受付(本庁舎1階)、人事課(本庁舎2階)でお配りする募集要項をご覧ください。募集要項は市立病院ホームページからも印刷できます

臨時職員 育児休業代替薬剤師

雇用期間	勤務時間	対象/募集人数	賃金(時給)/社会保険
令和2年(2020年)3月31日まで	午前8時30分~午後5時(応相談)*年次有給休暇あり	薬剤師免許をお持ちの方/1人	2,120円(交通費別途支給)/加入あり

〔申込み〕 市販の履歴書および免許の写しを郵送または直接市立病院庶務課(土曜・日曜日、祝日を除く。午前8時30分~午後5時15分)へ。受け付け後、日程を調整のうえ面接試験を行います

問 市立病院庶務課(☎343-8577 東越谷10-32) ☎965-4562

## 市民体育祭中央大会

〈日 時〉 11月3日(祝)、予備日10日(日)。小雨決行。午前8時30分入場行進、9時開会式、9時30分競技開始  
 〈会 場〉 しらかば運動公園競技場  
 〈内 容〉 下表のとおり。一般種目は参加自由  
 〈対 象〉 市民 〈費 用〉 無料  
 〈申込み〉 一般種目は、当日会場で受け付け。「ブルートラックを走ろう」の受け付けは午前11時まで

入場行進および開会式演奏：武蔵野中学校

No.	種 目	参加対象	予定時刻
1	準備体操	全員	9:30
2	アトラクション(集団演技)	精華幼稚園	9:45
3	体協・レク協加盟団体アビールリレー	体協・レク協加盟団体	10:00
4	パン食い競走*	幼児以上	10:20
5	大玉ころがしリレー	地区対抗	10:30
6	ランランRUN(4×100mR)	小・中学生、一般	11:00
7	みんなでハイハイ*	幼児(親子)・小学生以上	11:30
8	子ども玉入れ	地区対抗	11:45
9	ブルートラックを走ろう(1500m走)*	中学生以上	12:15
10	二人三脚競走リレー	地区対抗	12:25
11	アトラクション(金管バンド・ハトクラブ)	宮本小学校	12:35
12	みんなで踊ろう*	全員	12:55
13	ホールインゴルフ*	小学生以上	13:20
14	紅白玉入れ	地区対抗	13:35
15	ランデブー競走*	小学生以上	14:05
16	ハットトリック*	障がいのある方	14:15
17	団体対抗玉入れ	一般(紅白玉入れ出場者を除く)	14:25
18	地区対抗リレー	地区対抗	14:40
19	みんなでジャンケン*	全員	15:00

\* [※]の種目が一般種目です  
 問 スポーツ振興課 ☎963-9284

## スポーツ

### 越谷市元日マラソン大会

今年度は、元公務員ランナーとして有名な川内優輝選手が参加します。世界で活躍するプロのランナーと走りませんか。  
 令和2年(2020年)1月1日(祝)、午前8時20分から総合体育館前(受付) 四コースは総合体育館前。10時(高校生以上)・5時(高校生以上)・3時(中学生以上)・1時(小学5年生以上) 0.5時

◆**越谷市元日マラソン大会**

今年度は、元公務員ランナーとして有名な川内優輝選手が参加します。世界で活躍するプロのランナーと走りませんか。  
 令和2年(2020年)1月1日(祝)、午前8時20分から総合体育館前(受付) 四コースは総合体育館前。10時(高校生以上)・5時(高校生以上)・3時(中学生以上)・1時(小学5年生以上) 0.5時

◆**こしがや能楽の会**

10月20日(日)、午前11時30分開場、正午開演。荒天中止。こしがや能楽堂 四時や仕舞、囃子、狂言などを愛好する市内の団体が一堂に会し、日頃の稽古の成果を発表します。市外団体の特別出演あり。四生進学習課 ☎963-99007

◆**大人の寺子屋「わら細工の鑑賞作り」**

10月11日(日)、午前10時～11時

## 伝統文化

◆**こしがや能楽の会**

10月20日(日)、午前11時30分開場、正午開演。荒天中止。こしがや能楽堂 四時や仕舞、囃子、狂言などを愛好する市内の団体が一堂に会し、日頃の稽古の成果を発表します。市外団体の特別出演あり。四生進学習課 ☎963-99007

◆**大人の寺子屋「わら細工の鑑賞作り」**

10月11日(日)、午前10時～11時

◆**こしがや能楽の会**

10月20日(日)、午前11時30分開場、正午開演。荒天中止。こしがや能楽堂 四時や仕舞、囃子、狂言などを愛好する市内の団体が一堂に会し、日頃の稽古の成果を発表します。市外団体の特別出演あり。四生進学習課 ☎963-99007

## 催し

◆**苗木の無料配布**

10月18日(金)、午前8時30分～11時(無くなり次第終了)  
 園中央市民会館東側芝生広場  
 四セシヨウ、キンバイほか  
 花の咲く木計400本(先着順、1人1本)。緑の相談コーナーを同時開催。園公園緑地課 ☎963-99265

◆**ブルーパーク**

10月17日(日)～3日(祝)、午前10時～午後3時。小雨決行。荒天中止。陽原つば公園(西大袋土地区画整理事業地内) 四無料  
 園当日会場へ 四青少年課 ☎963-99308

◆**人形供養**

10月27日(日)、午前9時～午後1時 陽天嶽寺(越ヶ谷2549) 四越谷のこな人形組合主催  
 園3000円から(人形の種類、大きさなどにより異なります) 四園越谷商工会議所 ☎966-1111

◆**獨協大学地域総合研究所「ボジウム」埼玉の魅力創出、発信と埼玉の未来**

10月26日(日)、午後1時30分～

## こしがやイベントガイド

◆**第8回埼玉王決定戦**

10月10日(日)、午前9時30分～午後4時(午前9時から受付) 四陽原つば公園(西大袋土地区画整理事業地内) 四無料  
 園当日会場へ 四青少年課 ☎963-99308

◆**女性用医療ケア用品展示会&ミニセミナー**

10月20日(日)、午前11時～午後2時。セミナーは午後1時から  
 園市立病院西棟3階会議室 ☎963-99119、生進学習課 ☎963-99265

◆**日光街道を歩いてみよう**

10月10日(日)、午前9時30分～午後4時。日光街道を歩いてみよう。谷駅東口集合、正午ごろ北越谷駅へ解散。荒天中止。四照運院・木下半助商店・はかり屋・会田金物店・大沢橋本陣跡・照光院など(徒歩約4km) 園3000円(保険料込み) 園10月27日(日)まで、往復はがきに開催日、希望者全員の郵便番号・住所・氏名(ふりがな)・生年月日・電話番号を記入し左記へ。越谷市観光協会ホームページからも申し込みできます。  
 園(一社)越谷市観光協会 ☎971-99002

## バスケットボール B2リーグ

# 越谷アルファーズ

ホームゲーム  
**VS 東京エクセレンス**  
 越谷市立総合体育館メイン  
**10/5 10/6**  
 (日) 15:00TIPPOFF (日) 15:00TIPPOFF

**VS 信州ブレイブウォリアーズ**  
 越谷市立総合体育館サブ  
**10/16**  
 (水) 19:00TIPPOFF 平日開催!

チケット情報はコチラ▶  
 問 株フープインザフードアルファーズ事業部 ☎960-1033

## 越谷市元日マラソン大会

今年度は、元公務員ランナーとして有名な川内優輝選手が参加します。世界で活躍するプロのランナーと走りませんか。  
 令和2年(2020年)1月1日(祝)、午前8時20分から総合体育館前(受付) 四コースは総合体育館前。10時(高校生以上)・5時(高校生以上)・3時(中学生以上)・1時(小学5年生以上) 0.5時

## こしがやスポーツフェア

10月14日(日) 陽総合体育館  
 四体力テスト、体組成測定、ゼロからはじめるバク転教室ほか。詳しくは総合体育館へ 四無料 園当日会場へ 四陽総合体育館 ☎964-4321

◆**生進スポーツ講座**

10月14日(日) 陽総合体育館  
 四体力テスト、体組成測定、ゼロからはじめるバク転教室ほか。詳しくは総合体育館へ 四無料 園当日会場へ 四陽総合体育館 ☎964-4321

## こしがや能楽の会

10月20日(日)、午前11時30分開場、正午開演。荒天中止。こしがや能楽堂 四時や仕舞、囃子、狂言などを愛好する市内の団体が一堂に会し、日頃の稽古の成果を発表します。市外団体の特別出演あり。四生進学習課 ☎963-99007

## 日光街道を歩いてみよう

10月10日(日)、午前9時30分～午後4時。日光街道を歩いてみよう。谷駅東口集合、正午ごろ北越谷駅へ解散。荒天中止。四照運院・木下半助商店・はかり屋・会田金物店・大沢橋本陣跡・照光院など(徒歩約4km) 園3000円(保険料込み) 園10月27日(日)まで、往復はがきに開催日、希望者全員の郵便番号・住所・氏名(ふりがな)・生年月日・電話番号を記入し左記へ。越谷市観光協会ホームページからも申し込みできます。  
 園(一社)越谷市観光協会 ☎971-99002

## リサイクルプラザ

10月は「食品ロス削減月間」です!  
 10月13日(日)、午後1時30分～3時30分 陽リサイクルプラザ  
 園市内在住で、中学生以上の方1000人 四無料 園10月8日(日)、午前9時から電話で受け付け

◆**フードドライブ市民まつりイベント**

10月27日(日)、午前10時～午後3時 陽越谷市民まつり会場(市役所西側駐車場) 四家庭で余っている食品の回収

## 図書館の催し

◆**日本古典文学鑑賞講座 光源氏の一生**

10月12日(日)、午後2時～4時 陽図書館 ☎965-2655

◆**野口龍士先生講演会**

11月16日(日)、午後1時30分～4時 陽サンシティ展示ホール 四園たまたま文庫の方による朗読、文芸批評家の岸岡卓蔵さんと評論家・武蔵野音楽大学教授の武藤康史さんの講演 四200人 園10月23日(水)、午前10時から電話で受け付け

## Around Koshigaya Tour

イオンレイクタウン発サイクリングツアー開催!  
 自転車に乗って越谷市の新たな魅力を探しに行こう!!  
 〈日 時〉 11月9日(土)▷Aコース(上級者向け) 午前9時30分～午後3時30分。柴又方面に向かうコース。江戸川サイクリングロードを通る ▷Bコース(初心者向け) 午前9時30分～午後0時30分、午後0時30分～3時30分。市内をまわり、カフェで軽食を取る。手ぶら参加可。自転車レンタルは事前に申し込み  
 〈場 所〉 イオンレイクタウンmorri1階木の広場集合  
 〈対 象〉 スポーツサイクルに興味のある方各回16人  
 〈費 用〉 ▷Aコース…無料 ▷Bコース…500円  
 〈申込み〉 11月1日(金)までに協会ホームページから申し込み  
 問 (一社)越谷市観光協会 ☎971-99002、☎972-5208

## KOSHIGAYAてしごと市 2019

越谷近隣で活躍するすてきなお店(クラフト・フード等)が出店し、ものづくりの素晴らしさをお届けします。プロの「手仕事」に触れてください! オリジナルエコバッグも販売します。  
 〈日 時〉 10月20日(日)、午前10時～午後3時。荒天中止  
 〈場 所〉 越谷レイクタウン大相模調節池周辺  
 〈内 容〉 ▷クラフト…日々の暮らしを楽しむ作品が集まります! ▷フード…越谷近郊の人気店が1日限定で集合! ▷グリーン…手づくりの農産物や植物が日々の生活を彩ります! ▷ワークショップ…親子で工作し、遊びと学びの時間を楽しもう!  
 \*詳しくは協会ホームページ(http://www.koshigaya-sightseeing.jp/teshigoto/)をご覧ください  
 問 (一社)越谷市観光協会 ☎971-9902

## こしがや平和フォーラム 2019

越谷市平和都市宣言を踏まえて、戦争の悲惨さや平和の尊さを後世に伝えるため、平和フォーラムを開催します。

◆**こしがや平和フォーラム2019**

10月4日(日)、午後1時開場、1時30分開演 陽サンシティ小ホール 四陽講演会

◆**平和展「戦争の日々を生きた僕」**

10月30日(日)～11月4日(水) 午前9時30分～午後5時(入場は4時30分まで) 陽サンシティ展示ホール 四陽サンシティ展示ホール 四陽戦時中の国民生活 四陽戦時中の国民生活 四陽戦時中の国民生活 四陽戦時中の国民生活

## 北越谷駅まちバル 第6回

食べ歩き・飲み歩きの街バルイベント

10月17日(木)～19日(土)  
 北越谷駅周辺の参加飲食店舗「街バル」とは、バルパスポートを購入し、商店街等の個性あふれる魅力的な飲食店などを食べ歩き・飲み歩きをして街歩きを楽しむグルメイベントです。「北越谷駅まちバル」は、北越谷・大沢・大沢三丁目商店会地域で開催されます  
**バルパスポート(1冊にチケット3枚つづり)の販売を開始します!**  
 〔販売期間・価格〕 ▶事前販売【10月16日(水)まで】…1冊2,300円▶当日販売…1冊2,400円  
 〔販売場所〕 参加飲食店舗ほか。詳しくは商工会議所ホームページ(http://www.koshigaya-cci.or.jp/)をご覧ください。上記の二次元コードからもアクセスできます  
 問 北越谷駅まちバル統括事務局(越谷商工会議所内) ☎966-6111

## Act Green ECO WEEK 2019

10月18日(金)～20日(日)に越谷レイクタウン周辺で市民、企業、行政が一体となって行う参加型環境イベント「Act Green ECO WEEK 2019」が行われます。

◆**オープニングセレモニー**

10月19日(土)、午前11時～正午  
 イオンレイクタウンmorri1階木の広場  
 実行委員長C.W.ニコルさんのあいさつ、越谷北高校吹奏楽部による演奏

◆**SDGs展示**

10月18日(金)～20日(日)  
 イオンレイクタウンmorri1階木の広場  
 関連で採択された持続可能な開発目標「SDGs」についての展示。「誰一人取り残さない」持続可能で多様性のある社会実現に向けての目標と指標であるSDGsについて学ぶことで世界のこれからについて考える

◆**C.W.ニコルさんの「地球にいいことスクール」・「保育イベント」**

10月18日(金)、午後3時30分～4時30分  
 イオンレイクタウンkaze1階隣の広場  
 普段あまり触れる機会のない「木」に触れて学ぶ、C.W.ニコルさんとの対話  
 問環境政策課 ☎963-9183

## リサイクルプラザ

10月は「食品ロス削減月間」です!  
 10月13日(日)、午後1時30分～3時30分 陽リサイクルプラザ  
 園市内在住で、中学生以上の方1000人 四無料 園10月8日(日)、午前9時から電話で受け付け

◆**フードドライブ市民まつりイベント**

10月27日(日)、午前10時～午後3時 陽越谷市民まつり会場(市役所西側駐車場) 四家庭で余っている食品の回収

## 図書館の催し

◆**日本古典文学鑑賞講座 光源氏の一生**

10月12日(日)、午後2時～4時 陽図書館 ☎965-2655

◆**野口龍士先生講演会**

11月16日(日)、午後1時30分～4時 陽サンシティ展示ホール 四園たまたま文庫の方による朗読、文芸批評家の岸岡卓蔵さんと評論家・武蔵野音楽大学教授の武藤康史さんの講演 四200人 園10月23日(水)、午前10時から電話で受け付け

事業者の方へ

こしがや企業人材育成支援セミナー

時 11月5日(火)：世の中の変化と企業の人材育成

時 11月14日(木)：人を活かして成果を上げる！

時 11月19日(火)：トヨタ式問題解決手法！

女性のためのビジネスセミナー

時 11月14日(木)、午前10時～正午

時 11月14日(木)、午前10時～正午

時 11月5日(火)、午前10時～正午

時 11月23日(水)、午後0時30分～4時

就職・創業

就職支援セミナー(金曜講座)

時 11月1日(金)：魅力ある応募書類の書き方

保育士合同就職面接会

時 10月28日(月)、午後1時～4時

見学ツアー

時 10月25日(金)、①午前8時50分～正午

30代・40代でも大丈夫！

時 11月3日(祝)、午後2時～5時

越谷市消防本部開設60周年記念第11回火災予防ポスター展

11月9日～15日の秋季全国火災予防運動に合わせ

甲種防火管理新規講習会

時 10月29日(火)・30日(水)、午前8時50分～午後5時

応急手当講習会

時 10月26日(土)、午後1時30分～4時30分

ちよこっと手話(第16回)

日常会話で使う手話をちよこっとで紹介...

★秋(涼しい) ★冬(寒い)

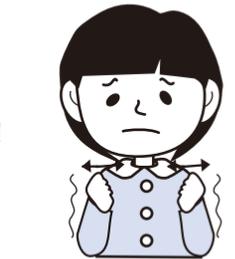
①秋(涼しい)

両手の手のひらを顔に向けて前に置き...



②冬(寒い)

両腕と体を縮こませ、両手の拳を左右に震わせる



右の二次元コードからYouTubeでもご覧いただけます。 問障害福祉課 ☎963-9164

読者クイズ

11月5日(火)から住民票や印鑑登録証明書などにある事柄が記載できるようになります。

応募方法

10月15日(火)まで(消印有効)に、はがきにクイズの答え・郵便番号・住所・氏名(ふりがな)・年齢を書いて...

問広報広聴課 ☎963-9117

令和2年度(2020年度) 保育所(保育施設)の利用申し込みを受け付けます

令和2年4月から保育施設(保育所(園)・認定こども園(保育部分)・地域型保育)を利用したい方の申し込みを受け付けます。

\*書類受付の際、お子さんの同伴は不要です \*面接では母子手帳が必要で...

消防

越谷市消防本部開設60周年記念第11回火災予防ポスター展

11月9日～15日の秋季全国火災予防運動に合わせ

入選90作品の展示

時 11月2日(土)～7日(木) 陽イオンレイクタウンmoriri1階花の広場

危険物取扱者保安講習

時 12月4日(水) ②12月5日(木)

### 講座・教室

#### 自殺対策ゲートキーパー研修「グリーフケアとは」

時11月7日(木)、午後2時～4時  
場越谷市保健所2階大会議室  
因自殺防止の初期対応やグリーフケアについて。講師は自死遺族ケア団体全国ネット代表の藤井忠幸さん 対80人 費無料  
時筆記用具 申10月1日(火)から電話で左記へ 問精神保健支援室 ☎963-9214

#### しらこぼとセミナー

時11月14日(木)、午前10時～正午  
場障害者就労訓練施設しらこぼと(増林5830の4) 因障がい者支援に役立つヨガや呼吸法を学ぶ。講師は看護師兼ケアマネージャーでヨガインストラクターの石原志津子さん 対30人 費無料 申事前に電話で左記へ 問障害者就労訓練施設しらこぼと ☎965-6594

#### 読み聞かせボランティア講座

時11月12日(火)・19日(火)・26日(火)、午前10時10分～正午 場市立図書館 因読み聞かせの講

義・演習。講師は越谷市地域家庭文庫連絡会の方 因小学校等で読み聞かせをしている、または意欲のある経験3年未満の全3回参加できる方 費無料 申10月25日(金)までに申込書等を直接左記へ。申込書等は市立図書館(室)で配布します 問市立図書館 ☎965-2655

### 相談

#### マンション管理再スタートセミナーおよびマンション管理個別相談会

時10月20日(日)、午後1時～4時  
場中央市民会館4階会議室A 因マンション管理組合や居住者などマンション管理に関心がある方40人 費無料 申10月15日(火)までに電話で左記へ 問建築住宅課 ☎963-9205

#### 障害年金講演会・相談会

時10月20日(日)、午後1時30分～4時  
場中央市民会館5階第4・5会議室 因障害年金の制度の概要説明と相談 因障がいのある方とその家族等 費無料 申当日会場へ 問社会保険労務士「年金サポート会」事務局 ☎042949-1507

#### お知らせパック

～この指とまれ!～  
に掲載する  
クラブ・サークルを  
募集します

令和元年度(2019年度)分の追加登録・掲載依頼を10月1日(火)～11月29日(土曜・日曜日、祝日を除く)に受け付けます。掲載期間は、令和2年(2020年)1月号～4月号です。申請書は下記で配布するほか、市ホームページから印刷できます。問広報広聴課(本庁舎2階) ☎963-9117

#### 調停委員・弁護士による無料調停相談会

時10月9日(水)、午前10時～午後3時  
場中央市民会館4階第13・15会議室 因裁判所の調停制度の利用について 申当日会場へ 問埼玉調停協会連合会 ☎048-865-7008(祝日を除く月曜・水曜・金曜日)

#### 行政書士相談会

時10月27日(日)、午前9時～午後3時  
場市役所本庁舎西口玄関前 因相続手続書類等の作成ほか 費無料 申当日会場へ 問埼玉県行政書士会 ☎048-833-0900

#### 一日合同行政相談所

時10月16日(水)、午前10時～午後3時  
場市役所本庁舎1階ロビー 1 因行政に対する要望や苦情に行政相談委員等が応じます 費無料 申当日会場へ 問くらし安心課 ☎963-9156

### ふれあい ラウンジ タウン情報

#### 第6回こしがや能楽堂さぼーたー那月会・文化の集い

時10月26日(土)・27日(日)、午前10時開場 場こしがや能楽堂 因日本伝統文化の展示・発表 費無料 申当日会場へ 問こしがや能楽堂さぼーたー那月会・江原 ☎090-8940-0134

#### 第39回全国クレサラ・生活再建問題被害者交流集会in埼玉

時11月2日(土)、午前11時～午後4時30分 場県民活動総合センター(伊奈町内宿台6-26) 因物産展、相談会ほか 費無料 申事前申し込み不要 問実行委員会・飛鳥井 ☎048-771-8690

#### 第25回神明苑まつり

時10月20日(日)、午前10時30分～午後2時30分。荒天中止 場神明苑 因模擬店、西中吹奏楽部の演奏ほか 申当日会場へ 問神明苑 ☎963-3289

#### 埼玉県立大学公開講座「精神障害者家族による家族自身のリカバリーワーク～私たちは何を体験したか～」

時10月26日(土)、午後1時～3時 場埼玉県立大学(三野宮820) 対50人 費無料 申当日会場へ 問埼玉県立大学地域産学連携センター ☎973-4114

#### わらじ大バザー

時10月13日(日)、午前11時～午後3時 場千間台第4公園 因衣類、雑貨などのバザー 問地域ダイケアセンターパタパタ ☎048-733-2743

### お知らせパック ～この指とまれ!～ おいでください

#### ターゲット・バードゴルフ体験講習会

時10月12日(土)、午前9時～11時30分。雨天中止 場けやき荘ゲートボール場 対市内在住の方 費無料 申当日会場へ 問けやきTBGクラブ・小田 ☎975-8029

#### 越谷市文化連盟創立50周年記念・越谷写真協会展

時10月17日(木)～20日(日)、午前9時～午後6時(17日は午後1時から) 場サンシティ展示ホール 費無料 申当日会場へ 問越谷写真協会・山崎 ☎090-1691-5053

#### 健康マージャン体験会

時10月21日(月)、午前10時～午後3時30分 場中央市民会館 対女性 費無料 申電話で下記へ 問健康マージャン越谷・藤田 ☎070-6519-4181

#### 朗読の花束

時10月23日(水)、午後2時～4時 場中央市民会館4階 因山本周五郎作「糸車」ほか 対160人 費無料 申当日会場へ 問朗読の会花束・植竹 ☎974-5995

#### 詩吟の発表

時10月20日(日)、午前9時30分開演 場北部市民会館劇場 費無料 申当日会場へ 問東武岳風会・柳川 ☎080-6779-9166

#### 第25回越谷しらこぼと弓道大会

時11月24日(日)、午前9時受け付け(当日参加はできません) 場緑の森公園越谷市弓道場 対市内在住・在勤の弓道愛好家 費1,000円(昼食付き) 申11月1日(金)までに電話で下記へ 問越谷市弓道連盟・沼沢 ☎090-9362-0482

#### 手編サークル作品展

時10月31日(木)・11月1日(金)、午前10時～午後5時(1日は午後3時30分まで) 場中央市民会館2階市民ギャラリー 費無料 申当日会場へ 問ループ手編サークル・風間 ☎966-2039

#### 越谷市なぎなた連盟初心者教室

時11月5日(火)・12日(火)・19日(火)、午前9時30分～11時30分。25日(月)、午後1時30分～3時30分 場総合体育館武道場 費無料 申電話で下記へ 問越谷市なぎなた連盟・成清 ☎090-5541-1232

#### 第25回チャリティ太極拳の集い

時10月12日(土)、午前10時～午後4時 場第一・第二体育館 費入門太極拳・健身気功1,000円、その他2,000円。参加費は全額被災地に寄付 申当日会場へ 問越谷市武術太極拳連盟・佐々木 ☎966-1779

#### 太極拳教室の見学と体験

時10月21日(月)、午後6時30分～8時30分 場大沢小体育館 費無料 申当日会場へ 問越谷太極拳教室・倉川 ☎962-8372

表1 集団健(検)診日程表

(肺がん・結核検診、越谷市特定健診等)
(受付時間) 各会場とも12:30～14:00
(予約は不要です)
(定員) 各日160人(ただし、地区センターは130人)
\*定員を超えた場合、お断りすることがあります
\*マークの会場は上履きをお持ちください
\*車での来場はご遠慮ください

Table with 2 columns: 日程 (Date) and 会場 (Venue). Dates range from 10/1 to 10/26. Venues include 増林地区センター, 第1体育館(大沢), 北越谷地区センター, etc.

●がん検診はお済みですか
▽肺がん・結核検診(集団検診)
○費用(喀痰検査は500円追加)
○対象(40歳以上(昭和55年3月31日以前生まれ)の方)



コバトンは、埼玉県コバトン健康マイレージポイントの対象事業です。

対象者は市内在住の方。特に記載がない場合は会場・問い合わせは市民健康課(保健センター)・費用は無料。◎は事前に市民健康課への申し込みが必要です(電話可。申し込み順)。電話番号のおかけ間違いにご注意ください。

市民健康課 (保健センター)
☎343-0022
東大沢1-12-1
☎978-3511



もしものときは!

急患診療所などの救急医療は、急患(急性の病気)の診療が対象です。また、医療費が通常と異なる場合があります。
日曜日や祝日に診療を行っている医療機関は、市ホームページや、公共施設にて配布している『越谷市の休日診療・救急医療のご案内』をご覧ください。

休日当番医

- 診療時間は医療機関や診療内容によって異なります。事前に各医療機関に電話連絡のうえ、受診してください。
10月14日(祝)
▷北越谷クリニック ☎978-1501
北越谷2-18-8/内・消内
▷秋山内科小児科医院 ☎999-6619
南越谷4-1-17/内・小・糖内
▷福地歯科医院 ☎964-5000
東越谷1-6-22/歯・小歯
10月22日(祝)
▷まわり整形外科クリニック ☎975-3131
下間久里171-1/整
▷藤田医院 ☎962-2247
瓦曾根1-7-2/内・消
▷前田歯科医院 ☎964-8742
花田7-9-1メゾンラフォーレII105/歯・小歯

令和元年度(2019年度)高齢者インフルエンザ予防接種が始まります
10月1日(火)～令和2年(2020年)1月31日(金) 陽市内指定医療機関 因インフルエンザ予防接種1回 因市内在住で接



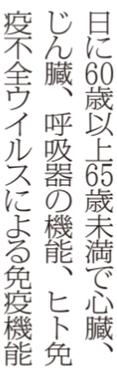
●食生活なんでも相談
10月10日(木)、午前9時～11時
因生活習慣病予防等の個別相談 因3人 因受付中。事前予約制で随時相談あり

●特定健診・後期高齢者健康診査等はお済みですか
11月10日(日)まで。表1の集団健診または個別健診を受診してください。
因▽特定健診:40歳～74歳の国民健康保険に加入の方
▽後期高齢者健康診査:75歳以上の方(65歳以上で一定の障がいのある方を含む)
▽健康診査:40歳以上の医療保険未加入の方
因受診券または健診問診票、保険証、生活保護受給者や中国残留邦人支援給付制度適用者は受給証または本人確認証 因▽集団健診:当日会場

●歯科健診・相談 歯の健康
10月16日(水)、午後1時30分～3時
因市役所第三庁舎5階会議室10 因ブラッシング指導ほか。治療は行いません 因20人 因受付中。電話または市ホームページから電子申請で申し込み

▽個別健診:受診券に同封の実施医療機関一覧から直接医療機関に申し込み 因受診券について:国民健康保険課 ☎963-9154 (国民健康保険の加入者)、☎963-9170 (後期高齢者医療制度の加入者)、実施内容について:市民健康課 ☎978-3511

災害時に自分の身を守るために
最近、災害のニュースを多く目にします。災害というと、皆さんは何を思い浮かべますか? 地震と大雨による被害が、まず頭に浮かびますが、列車や自動車の事故などもあります。いつ災害に遭うかは、わかりません。被災時に役立つものの一つに「お薬手帳」があります。なんで? と思う方もいるか



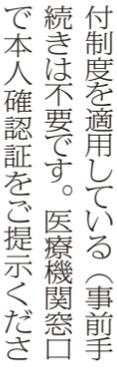
種を希望する、次の①・②のいずれかに該当する方。①接種日に65歳以上(65歳の誕生日の前日から受けられます) ②接種日に60歳以上65歳未満で心臓、じん臓、呼吸器の機能、ヒト免疫不全ウイルスによる免疫機能に障がいがあり医師の診断書が1級を所持、またはそれと同等の障がいがあり医師の診断書がある 因1500円。次の③・④のいずれかに該当する方は無料です。③市民税非課税世帯に属する(事前手続きが必要で

す) ④生活保護世帯に属する(事前手続きは不要です。医療機関窓口で受給証をご提示ください) ⑤中国残留邦人支援給付制度を適用している(事前手続きは不要です。医療機関窓口で本人確認証をご提示ください) 因直接市内指定医療機関に申し込み。予診票・説明書は市内指定医療機関にあります

●市外で高齢者インフルエンザ予防接種を希望する方へ
県内の他市町村でもかかりつけ医が接種協力医の場合は、10

●男性不妊治療費の助成額を拡充します
特定不妊治療の一環として男

お知らせ
10月27日(日)、午前10時～午後3時 因血管年齢測定ブース横 因歩数計、ムーブバンド2、アプリを登録しているスマートフォン。忘れた場合、ポイントの付与はできません



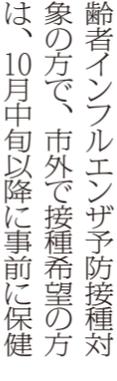
●コバトン第45回市民まつりでコバトン健康マイレージの市独自ポイントを付与します
10月27日(日)、午前10時～午後3時 因歩数計、ムーブバンド2、アプリを登録しているスマートフォン。忘れた場合、ポイントの付与はできません

●コバトン第45回市民まつりでコバトン健康マイレージの市独自ポイントを付与します
10月27日(日)、午前10時～午後3時 因歩数計、ムーブバンド2、アプリを登録しているスマートフォン。忘れた場合、ポイントの付与はできません

●コバトン第45回市民まつりでコバトン健康マイレージの市独自ポイントを付与します
10月27日(日)、午前10時～午後3時 因歩数計、ムーブバンド2、アプリを登録しているスマートフォン。忘れた場合、ポイントの付与はできません

●コバトン第45回市民まつりでコバトン健康マイレージの市独自ポイントを付与します
10月27日(日)、午前10時～午後3時 因歩数計、ムーブバンド2、アプリを登録しているスマートフォン。忘れた場合、ポイントの付与はできません

健康情報コラム
越谷市薬剤師会 ふれあい薬局
小林 志保



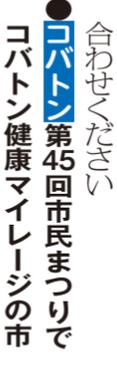
お薬手帳の記録があれば診察無しで薬をお渡しできること

お薬手帳に副作用やアレルギー歴を自分で書いておけば、運ばれた病院で自分に合わない薬を使われる事も防げます。合わない薬の使用で状態が悪化する事もあるため、その情報は自分の身を守るために、とても重要なことです。

お薬手帳を使っていない人は、薬局で処方薬をもらうときに無料で作ってもらえます。皆さん、災害時に自分の身を守るために「お薬手帳」を活用してください。

お薬手帳に副作用やアレルギー歴を自分で書いておけば、運ばれた病院で自分に合わない薬を使われる事も防げます。合わない薬の使用で状態が悪化する事もあるため、その情報は自分の身を守るために、とても重要なことです。

健康情報コラム
災害時に自分の身を守るために
お薬手帳の記録があれば診察無しで薬をお渡しできること



お薬手帳の記録があれば診察無しで薬をお渡しできること

お薬手帳に副作用やアレルギー歴を自分で書いておけば、運ばれた病院で自分に合わない薬を使われる事も防げます。合わない薬の使用で状態が悪化する事もあるため、その情報は自分の身を守るために、とても重要なことです。

お薬手帳を使っていない人は、薬局で処方薬をもらうときに無料で作ってもらえます。皆さん、災害時に自分の身を守るために「お薬手帳」を活用してください。

お薬手帳に副作用やアレルギー歴を自分で書いておけば、運ばれた病院で自分に合わない薬を使われる事も防げます。合わない薬の使用で状態が悪化する事もあるため、その情報は自分の身を守るために、とても重要なことです。

### 講座・教室

◎コバトン健康アップ！ かんたん運動セミナー  
 11月18日(月)、午後2時～4時  
 場中央市民会館 町市内在住  
 医師による運動制限のない方40人 運動のできる服装、水分補給用飲み物、タオル、筆記用具 10月9日(水)から

◎コバトン「チームマイナスイキロン」増林地区センター  
 11月13日(水)、午前10時～11時30分 増林地区センター 因幡理学療法士による講話と簡単にできる体操 町市内在住で医師による運動制限のない方20人 運動のできる服装、水分補給用飲み物、タオル、筆記用具 10月8日(火)から

◎コバトン痛み予防教室～膝痛編～  
 11月13日(水)、午前10時～11時30分 増林地区センター 因幡理学療法士による講話と簡単にできる体操 町市内在住で医師による運動制限のない方20人 運動のできる服装、水分補給用飲み物、タオル、筆記用具 10月8日(火)から

(会場) 増林地区センター

日時	内容
11/11(月) 9:30～12:00	宣言式、計測、参加者の体験談等(※)
11/20(水) 9:30～12:00	体力測定(※)
11月～令和2年(2020年)2月の平日の1時間30分程度	運動・栄養の講義、調理実習、運動実技等(自由参加)
R2/2/7(金) 9:30～12:00	体力測定(※)
R2/2/14(金) 10:00～12:00	報告会、計測等(※)

※(※)のある日は参加必須です

◎彩のかがやきで秋の炊き込みご飯をつくらう！ 埼玉県産米料理教室  
 10月23日(水)、午前10時～午後1時 因幡生活改善推進員による講話と調理実習 町30人 費400円 町受付中

◎ラク楽！ 男の料理教室 日本のお味を食べて歩き大阪編  
 10月31日(木)、午前10時～午後1時 因幡講話と調理実習 町24人 費500円 町受付中

◎お口と栄養と運動の元氣塾、フレイルを予防しよう  
 11月7日(木)・14日(木)・21日(木)・12月19日(木) (最終日はフォローアップ講座)。いずれも午前9時30分～11時30分 増林地区センター 因幡お口の健康チェック・口腔体操・運動ほか 町市内在住で運動制限のない65歳以上の方15人 費無料 町運動のできる服装、運動靴、水分補給用飲み物、タオル、筆記用具 10月7日(月)から直接または電話で左記へ 町地域包括ケア推進課(第二庁舎1階) ☎963-9163

◎コバトンハッポちゃん体操公開練習  
 10月21日(月)：蒲生地区センター ②11月6日(水)：桜井地区センター。いずれも午前10時～11時30分 町水分補給用の飲み物 町当日会場へ

◎65歳からの心の健康講座～高齢者のうつ予防～  
 11月22日(金)、午後1時30分～3時(1時10分開場) 場中央市民会館5階第4・6会議室 町高齢者のうつの正しい知識・うつを予防する生活習慣について。講師は東京都健康長寿医療センター研究所の岡村毅さん 町市内在住で65歳以上の方、高齢者支援の活動に関わる方80人 費無料 10月25日(金)から直接または電話で左記へ 町地域包括ケア推進課(第二庁舎1階) ☎963-9163

◎コバトン「チームマイナスイキロン」増林地区センター  
 11月13日(水)、午前10時～11時30分 増林地区センター 因幡理学療法士による講話と簡単にできる体操 町市内在住で医師による運動制限のない方20人 運動のできる服装、水分補給用飲み物、タオル、筆記用具 10月8日(火)から

◎コバトン旬の野菜をおいしく食べよう！ ヘルシークッキング「秋を楽しむ」  
 10月24日(木)、午前10時～午後1時 因幡講話と調理実習 町24人 費500円 町受付中

◎65歳からの心の健康講座～高齢者のうつ予防～  
 11月22日(金)、午後1時30分～3時(1時10分開場) 場中央市民会館5階第4・6会議室 町高齢者のうつの正しい知識・うつを予防する生活習慣について。講師は東京都健康長寿医療センター研究所の岡村毅さん 町市内在住で65歳以上の方、高齢者支援の活動に関わる方80人 費無料 10月25日(金)から直接または電話で左記へ 町地域包括ケア推進課(第二庁舎1階) ☎963-9163

◎コバトンハッポちゃん体操公開練習  
 10月21日(月)：蒲生地区センター ②11月6日(水)：桜井地区センター。いずれも午前10時～11時30分 町水分補給用の飲み物 町当日会場へ

◎65歳からの心の健康講座～高齢者のうつ予防～  
 11月22日(金)、午後1時30分～3時(1時10分開場) 場中央市民会館5階第4・6会議室 町高齢者のうつの正しい知識・うつを予防する生活習慣について。講師は東京都健康長寿医療センター研究所の岡村毅さん 町市内在住で65歳以上の方、高齢者支援の活動に関わる方80人 費無料 10月25日(金)から直接または電話で左記へ 町地域包括ケア推進課(第二庁舎1階) ☎963-9163

◎コバトンハッポちゃん体操公開練習  
 10月21日(月)：蒲生地区センター ②11月6日(水)：桜井地区センター。いずれも午前10時～11時30分 町水分補給用の飲み物 町当日会場へ

◎コバトンハッポちゃん体操公開練習  
 10月21日(月)：蒲生地区センター ②11月6日(水)：桜井地区センター。いずれも午前10時～11時30分 町水分補給用の飲み物 町当日会場へ

◎コバトン旬の野菜をおいしく食べよう！ ヘルシークッキング「秋を楽しむ」  
 10月24日(木)、午前10時～午後1時 因幡講話と調理実習 町24人 費500円 町受付中

◎65歳からの心の健康講座～高齢者のうつ予防～  
 11月22日(金)、午後1時30分～3時(1時10分開場) 場中央市民会館5階第4・6会議室 町高齢者のうつの正しい知識・うつを予防する生活習慣について。講師は東京都健康長寿医療センター研究所の岡村毅さん 町市内在住で65歳以上の方、高齢者支援の活動に関わる方80人 費無料 10月25日(金)から直接または電話で左記へ 町地域包括ケア推進課(第二庁舎1階) ☎963-9163

◎コバトンハッポちゃん体操公開練習  
 10月21日(月)：蒲生地区センター ②11月6日(水)：桜井地区センター。いずれも午前10時～11時30分 町水分補給用の飲み物 町当日会場へ

◎65歳からの心の健康講座～高齢者のうつ予防～  
 11月22日(金)、午後1時30分～3時(1時10分開場) 場中央市民会館5階第4・6会議室 町高齢者のうつの正しい知識・うつを予防する生活習慣について。講師は東京都健康長寿医療センター研究所の岡村毅さん 町市内在住で65歳以上の方、高齢者支援の活動に関わる方80人 費無料 10月25日(金)から直接または電話で左記へ 町地域包括ケア推進課(第二庁舎1階) ☎963-9163

◎コバトンハッポちゃん体操公開練習  
 10月21日(月)：蒲生地区センター ②11月6日(水)：桜井地区センター。いずれも午前10時～11時30分 町水分補給用の飲み物 町当日会場へ

◎協力ください  
 10月18日(金)、午前10時～11時45分 午後1時～4時 場市役所本庁舎入口。このほか、越谷レイクタウン献血ルーム(イオンレイクタウンmorri1階) ☎987-3737)でも献血できます 町保健総務課 ☎973-7530

◎65歳からの心の健康講座～高齢者のうつ予防～  
 11月22日(金)、午後1時30分～3時(1時10分開場) 場中央市民会館5階第4・6会議室 町高齢者のうつの正しい知識・うつを予防する生活習慣について。講師は東京都健康長寿医療センター研究所の岡村毅さん 町市内在住で65歳以上の方、高齢者支援の活動に関わる方80人 費無料 10月25日(金)から直接または電話で左記へ 町地域包括ケア推進課(第二庁舎1階) ☎963-9163

◎コバトンハッポちゃん体操公開練習  
 10月21日(月)：蒲生地区センター ②11月6日(水)：桜井地区センター。いずれも午前10時～11時30分 町水分補給用の飲み物 町当日会場へ

◎65歳からの心の健康講座～高齢者のうつ予防～  
 11月22日(金)、午後1時30分～3時(1時10分開場) 場中央市民会館5階第4・6会議室 町高齢者のうつの正しい知識・うつを予防する生活習慣について。講師は東京都健康長寿医療センター研究所の岡村毅さん 町市内在住で65歳以上の方、高齢者支援の活動に関わる方80人 費無料 10月25日(金)から直接または電話で左記へ 町地域包括ケア推進課(第二庁舎1階) ☎963-9163

◎コバトンハッポちゃん体操公開練習  
 10月21日(月)：蒲生地区センター ②11月6日(水)：桜井地区センター。いずれも午前10時～11時30分 町水分補給用の飲み物 町当日会場へ

◎コバトンハッポちゃん体操公開練習  
 10月21日(月)：蒲生地区センター ②11月6日(水)：桜井地区センター。いずれも午前10時～11時30分 町水分補給用の飲み物 町当日会場へ

越谷市薬剤師会  
 薬の相談日(要予約)  
 10/8(火)・29(火)  
 ・11/12(火)  
 午後1時～3時、越谷市薬剤師会事務局(中町6-6)  
 ☎960-4100  
 \*相談日の1週間前までに電話でご予約ください



越谷市医師会  
 はにゅう整形外科  
 ☎961-5577  
 はにゅう 羽生 亮

### 整形外科の先進医療 PPR 療法とは

治りづらい膝の痛みやスポーツ障害がひどいなどにも効く再生医療の治療があることをご存知でしょうか？  
 再生医療の1つであるPRP治療は、これまで歯科や形成外科などの分野を中心に用

いられてきました。最近では整形外科分野の治療の1つとしても注目されつつあります。

すでに、海外では、10年以上の実績があり、早期復帰が必要なプロアスリートや、重

要な試合を控えたトップアスリート、スポーツ愛好家の方などを対象に広く行われてきました。PRP治療は、まず自分の血液を採血し、遠心分離を行います。そして、その血液の中に含まれている血小板血漿(成長因子を多く含む傷ついた組織の修復や再生する働きのある成分)を取り出し患部に注入することで、自分が持っている修復力を高め、早期回復や疼痛軽減を目指す治療法です。自分の血液を利用するため副作用が極めて少なく、手術に比べると患

者さんの身体的負担が大幅に軽減されます。また、急性期や慢性期など、どのタイミングでもPRP治療を受けることができるだけでなく、治療後は翌日から通常通りの生活を送ることが可能です。

最近では、PRP治療の中でも炎症を抑えられる効果をもっと高めた濃縮PRP(A-PS)も開発されています。患者さんの症状や病態に合わせて使い分けしていくことで、より最適な治療を提供していくことが可能となりました。

### コバトン 糖脂を燃やせ！ 糖尿病予防月間《前編》

11月は糖尿病予防月間です。食事や運動などさまざまな角度から糖尿病予防を学びましょう。  
 \*興味のある講座にお申し込みください

日時	内容	会場
11/6(水) 10:00～11:30	【運動】ハッポちゃん体操公開練習(糖尿病ミニ講話付き) *申し込み不要	桜井地区センター
11/8(金) 10:00～12:00	【運動】にこにこベースで歩こう！ はじめてのウォーキング教室	保健センター
11/13(水) 14:30～16:30	【講話】血糖値が高めの方へ 糖尿病予防セミナー ～基本編～ 講師は越谷レイクタウン内科医師 藤本まどかさん	中央市民会館
11/14(木) *時間は予約時に確認	【栄養】栄養士にきく！ 食生活なんでも相談(個別相談) *コバトンポイント対象外です	保健センター
11/15(金) 10:00～11:30	【栄養】継続が大事！ 糖尿病予防のバランス食講座	保健センター

《申込み》 10月9日(水)から電話で下記へ 町市民健康課 ☎978-3511

10月1日～11月30日 麻薬・覚醒剤 乱用防止運動を実施します  
 薬物乱用は、自分の人生だけでなく、周りの人たちの人生までも狂わせてしまします。薬物には絶対に手を出さず、正しい知識を身につけ、薬物乱用を根絶しましょう。 町生活衛生課 ☎973-7533

10月17日～23日は 薬と健康の週間です  
 かかりつけ薬剤師・薬局を持つと、薬の重複や飲み合わせの悪い薬等の確認を受けられるほか、薬の副作用や飲み忘れ等、いざというときに相談ができます。ふだんから気軽に相談できるかかりつけ薬剤師・薬局を持ちませんか。 町生活衛生課 ☎973-7533

### 10月は骨髄バンク 推進月間です

骨髄等を提供できるのは、20歳から55歳までの健康な方です。18歳から登録できます。1人でも多くの患者さんを救うために、骨髄バンクへの登録にご協力ください。骨髄移植等については、(公財)日本骨髄バンク(☎03-5280-1789)までお問い合わせください。  
 市では、骨髄・末梢血管細胞を提供した方に助成金を交付します。なお、助成金の交付には条件があります。助成金の交付については、詳しくは下記へお問い合わせください。  
 町地域医療課 ☎973-5625

地域子育て支援センター

いずれも電話での申し込みは先着順です。下記のほか、おひさまの子(東越谷8-41-1)、にこにこ(北川崎729-1)、ぽかぽか(南荻島330-1)でも子育て講座を開催しています。詳しくは「しがや子育てネット」をご覧ください。子育て電話相談は各地域子育て支援センターへ。

☆すくすく(七左町1-347 南越谷保育園内) ☎990-5003

日程	講座名(内容)	対象
10/29(火) ①10:00~11:00 ②15:00~16:00	看護師講座「トイレトレーニング」 トイレトレーニング中の方、これから始める方、まだ先だけれどご興味のある方、ぜひご参加ください	①1歳~就学前のお子さん と保護者10組 ②0歳のお子さんと保護者 10組
〈申込み〉 10/4(金)から電話ですくすくへ(13:00~16:30)		

☆たけのこ(大竹815-1 おおたけ保育園内) ☎977-5311

日程	講座名(内容)	対象
10/21(月) 10:00~11:00	「秋だ! 打楽器とふれあおう」	0歳~就学前のお子さんと 保護者20組
〈申込み〉 10/7(月)から電話でたけのこへ(13:30~15:30)		

☆げんき(レイクタウン8-3-5 越谷レイクタウンさくら保育園内) ☎988-0863

日程	講座名(内容)	対象
10/16(水) 10:00~11:00	子育て講座 (ミニ運動会とボールプール)	おすすめができるお子さん ~就学前のお子さんと保護 15組
〈申込み〉 10/7(月)から電話でげんきへ(13:00~17:00)		

☆きらきら(谷中町2-88-4 松沢保育園内) ☎080-1058-3953

日程	講座名(内容)	対象
10/31(木) 9:50~10:50	子育て講座「保育園に預ける前の親御さんの心構え」 相談コーナー「困っていることはありませんか?」	0歳~1歳のお子さん と保護者10組 *産休、育休明けで仕事 復帰される方、妊婦 の方対象
〈申込み〉 10/17(木)から電話できらきらへ(13:00~15:00)		

☆森のひろば(新越谷1-31-18 認定こども園わかばの森ナーサリー内) ☎993-4154

日程	講座名(内容)	対象
10/21(月) 10:00~11:00	親子でふれあい遊び 「おひるねアート♥ハロウィン♪」~子育て相談~	3カ月~5カ月のお子さんと 保護者10組
〈申込み〉 10/7(月)から電話で森のひろばへ(13:00~15:30)		

☆おへその広場(相模町3-220-1 の~びるこどもの家保育園内) ☎988-8180

日程	講座名(内容)	対象
10/19(土) 10:00~11:30	子育て学習会ハンドメイド~原毛を使って、 世界に1つのオリジナルコースターを作ろう!~	大人・小学生15人
〈申込み〉 10/7(月)から電話でおへその広場へ(9:00~16:30)		

☆たんぼぼ(袋山1956-1 袋山保育園内) ☎979-0520

日程	講座名(内容)	対象
10/16(水) 10:00~11:30	出前保育in大袋地区センター (親子体操&おたのしみシアター)	0歳~就学前のお子さん と保護者
〈申込み〉 当日会場へ。月曜~土曜日の9:00~16:00に園庭開放、毎週木曜日の11:30~12:30のランチタイムに室内開放しています		

☆のびるば広場(南越谷1-12-11イーストサンビル2-5階A 南越谷保育ステーション隣) ☎987-7088

日程	講座名(内容)	対象
10/19(土) 10:00~11:30	♪子育て小学習会「中学生から見える子どもの姿」乳幼児期の関わりを考えよう	大人20人 *0歳のお子さんは同席 できません *1歳以上のお子さんの 有料保育あり
〈申込み〉 10/1(火)から電話でのびるば広場へ(8:30~16:30)		

☆こあら教室(大間野町5-147-1 認定こども園小牧内) ☎985-4890

日程	講座名(内容)	対象
10/23(水) 10:30~11:30	音楽に合わせて、リズム・リトミック!!	2歳~就園前のお子さんと 保護者10組
〈申込み〉 10/8(火)から電話でこあら教室へ(10:00~16:00)		

☆あおとり(川柳町1-582-1 埼玉東萌保育園内) ☎973-7463

日程	講座名(内容)	対象
10/29(火) 14:00~15:00	あおとり栄養士特別講座 「離乳食講座~もぐもぐパックン おいしいね~」	離乳食を開始したもしくは開始 しようとお考えのお子さんと 保護者10組
〈申込み〉 10/15(火)から電話であおとりへ(13:00~16:30)		

子育て講座

費用や持ち物については各施設にお問い合わせください。下記以外の子育て講座の情報は「しがや子育てネット」(http://koshigaya-kosodate.net/)をご覧ください。



保育ステーション

○北越谷保育ステーション(大沢3-6-1パルテきたこし3階) ☎970-8200

日程	講座名(内容)	対象
10/12(土) 10:00~11:00	親講座「ルーシダットンタイ式で リフレッシュ」	1歳~就学前のお子さんをお持ち の保護者20組※有料保育あり
10/19(土) 10:00~11:00	親子講座 「ファーストサインを学ぼう」	平成30年10月1日以降生まれの お子さんと保護者20組
〈申込み〉 10/9(水)から電話で北越谷保育ステーションへ(10:30~16:00)		

○南越谷保育ステーション(南越谷1-12-11イーストサンビル2 5階) ☎987-6300

日程	講座名(内容)	対象
10/21(月) 14:30~15:00	♪おやつの日 旬の食材を使ったメニュー 「りんごマフィン」	1歳~就学前のお子さんと 保護者9組
10/29(火) 14:15~15:00	♪みんなのあそび場~体を使って遊ぼう! トンネルくぐり・バランス渡りなど	0歳~就学前のお子さんと 保護者15組
〈申込み〉 10/1(火)から電話で南越谷保育ステーションへ(8:30~16:30)		

○レイクタウン保育ステーション(レイクタウン4-4) ☎940-6883

日程	講座名(内容)	対象
10/18(金) 10:00~11:00	ミニ運動会(保育園の園庭で運動会 ごっこを楽しみましょう)	0歳~就学前のお子さんと 保護者10組
10/30(水) 10:00~11:00	ハロウィンパーティ(ご自由に仮装など して越してください)	
〈申込み〉 10/8(火)から電話でレイクタウン保育ステーションへ(10:00~16:00)		

子育てサロン

□子育てサロン ☎961-3623

会場…子育てサロン(南越谷1-11-4新越谷駅ヴァリエ1階) 時間…10:30~11:30

日程	講座名(内容)	対象
11/7(木)	赤ちゃんとおそぼう (わらべうた遊び、簡単工作、おはなし等)	6カ月以上1歳未満のお子さんと 保護者10組
11/14(木)	ベビーのためのエクササイズとマッサージ(スキン シップ遊び、赤ちゃんの発達に関するおはなし等)	3カ月~6カ月のお子さんと 保護者10組
11/16(土)	保育園の先生のわくわくひろば (親子のふれあい遊び、制作等)	就学前のお子さんと保護者10組
11/21(木)	親子遊び・からだ遊び(親子体操、わらべうた、リ ズム遊び、おはなし、簡単工作等)	1歳のお子さんと保護者10組
11/28(木)	赤ちゃん和英語であそぼう(英語の歌と体操、手 遊び、ママの子育てトーク等)	6カ月以上1歳未満のお子さんと 保護者10組

〈申込み〉 10/10(木)までに、メールで講座名・実施日・親子の氏名(ふりがな)・お子さんの月齢・住所・電話番号、件名に「講座名」を記入し、申し込み専用アドレスk-kouza@koshigaya-syakyu.comへ。応募は1人1講座のみで市内在住の方。応募多数の場合は抽選となります。参加可否を必ず返信しますので、月末までに返信のない方は、電話にてご確認ください

□つどいの広場はぐはぐ ☎080-2055-2092

(ホームページ http://hug-hug-koshigaya.jimdo.com)

会場…①・②・⑥つどいの広場はぐはぐ(花田5-17-7)、③生活クラブ生活協同組合越谷生活館(東越谷3-6-23) ④・⑤宮本町二丁目第一自治会館(宮本町2-150-3) 時間…10:30~11:30

日程	講座名(内容)	対象
①11/1(金)	ベビーサロン	3カ月~10カ月のお子さんと保護者10組
②11/5(火)・19(火)	ベビーリトミック	歩きはじめまでのお子さんと保護者10組
③11/11(月)	キッズリトミック	歩いている就園前のお子さんと保護者15組
④11/20(水)	乳幼児おはなし会とわらべうた 出張ひろばのさくらんぼ	就園前のお子さんと保護者10組
⑤11/25(月)	出張ひろばのベビーリトミック	歩きはじめまでのお子さんと保護者10組
⑥11/29(金)	産後ママのための骨盤ケア	就園前のお子さんと保護者10組

〈申込み〉 10/14(祝)まで(消印有効)に、はぐはぐホームページから申し込みフォームで、または往復はがきに講座名・実施日・住所・親子の氏名(ふりがな)・お子さんの年齢・電話番号を記入し、つどいの広場はぐはぐ(☎343-0015花田5-17-7)へ。往復はがき1枚につき1講座の申し込み。市内在住の方。応募多数の場合は抽選となります

□みんなのひろばフェリーチェ ☎971-3808(子育てサポーターチャオ事務局内)

会場…①・②みんなのひろばフェリーチェ(東大沢2-5-1コープみらいコープ北越谷店コープルーム2階)

③男女共同参画支援センター「ほっと越谷」(パルテきたこし3階)

時間…①10:30~11:30 ②・③10:30~12:00

日程	講座名(内容)	対象
①11/12(火)	11月生まれのお誕生会 (手形・写真・お話し会等)	11月生まれのお子さん(就学前) と保護者10組
②11/7~ 12/12 の毎週木 曜日	6回連続講座 ノーパディズ・パーフェクト ~完璧な親なんていない~	就学前のお子さんと保護者10組 (6回すべて参加できる方)
③11/29(金)	臨床発達心理士による専門講座 「育児と発達について」	1歳~3歳のお子さんと 保護者10組

〈申込み〉 10/15(火)までに、電話(フェリーチェ☎080-2244-9805(火曜・木曜・土曜日、10:00~16:00))、またはメールに講座名・親子の氏名・お子さんの年齢・住所・電話番号、件名に「フェリーチェ講座申込み」と記入し、申し込み専用アドレスfelice@koko-chao.comへ。各講座に重複して申し込みできません。市内在住の方。応募多数の場合は抽選となります

〈広告〉

**ウクレレ教室**  
弾き方 童謡 歌  
上記レッスンを中心にを行います。  
【ヤマハ音楽振興会認定講師】  
望月 道修  
★時間等、お気軽にお問い合わせください★  
TEL 048-986-8686  
(大野楽器南越谷店カルチャー教室まで)

毎月限定20%  
外壁塗装セット ¥320,000  
屋根・外壁塗装セット ¥445,000  
屋根カバ工 本体、防水紙含め 800,000円(税別)  
お問い合せ・見積無料 ☎0120-3140-13  
株式会社 SAIYU (旧社名 株式会社 彩友) 越谷市砂原 1590-3

**保育祭** 10/26(土) 入退場自由  
10:00~15:00  
~みんな集まれ!保育祭!わくわくどきどきFestival~  
●クラス発表 ●ステージ発表  
●進学相談コーナー ●バザー  
●たんぼぼルーム ●フードコート  
※駐車場はございません。  
越谷保育専門学校 お問い合わせはこちら  
TEL:048-965-4111

❖ 各種相談(祝日・年末年始を除く) 相談は無料です

市民相談

●市民相談

〈一般(相続、離婚、賠償などの民事関係)〉  
時毎週月曜～金曜日、午前9時～午後4時30分(正午～午後1時を除く)

〈交通事故相談〉時毎週月曜・木曜日、毎月第1・3火曜日。午前9時～午後4時30分(正午～午後1時を除く)。要事前連絡

いずれも場中央市民会館4階第1相談室 関くらし安心課 ☎963-9156

●消費生活相談

時毎週月曜～金曜日、午前9時30分～午後3時30分(正午～午後1時を除く)  
内商品やサービスの疑問や不審、訪問販売のトラブル、多重債務など 場消費生活センター(中央市民会館4階) ☎965-8886

●弁護士による法律相談(予約制)

時毎週水曜日、毎月第1～4金曜日。午後1時20分～4時20分(第2金曜日は午後4時～7時)。相談日の前日午後1時から電話のみで予約受け付け。定員6人 場中央市民会館4階第4相談室 内日常生活の法律上の諸問題、交通事故による補償問題、手続きなど 関くらし安心課 ☎963-9156

●司法書士法律相談(予約制)

時毎週火曜・水曜・金曜日、午後1時～4時。毎週土曜日、午前10時～午後1時(予約は平日午前10時～午後4時) 内裁判・その他法律、遺言・相続・登記、成年後見・家事事件、クレジット・サラ金、多重債務 場埼玉司法書士会越谷総合相談センター(越ヶ谷2-8-24森田ビル202号) ☎048-838-7472

●登記相談

(司法書士・土地家屋調査士)  
時毎月第1水曜日、午前9時～正午 場中央市民会館4階第2相談室 関くらし安心課 ☎963-9156

●税務相談

〈税理士〉時毎月第1月曜日、午前10時～午後3時(正午～午後1時を除く)  
場中央市民会館4階第2相談室 関くらし安心課 ☎963-9156  
〈税理士会越谷支部税務相談所〉時毎

週月曜・木曜日、午後1時～4時。要事前連絡 場税理士会越谷支部税務相談所(赤山町3-2-3野崎ビル2階、越谷税務署前) 関関東信越税理士会越谷支部 ☎962-6131

●行政相談

時10月は16日(水)、午前10時～午後3時 場市役所本庁舎ロビー 内行政上の諸問題関係 関くらし安心課 ☎963-9156

●行政書士相談

(埼玉県行政書士会越谷支部)  
時毎月第1金曜日、午前10時～午後3時(正午～午後1時を除く) 場中央市民会館4階第2相談室 内相続、遺言、金銭貸借等の書類の作成など 関くらし安心課 ☎963-9156

仕事・経営相談

●労働相談(社会保険労務士)

時毎週金曜日、午後1時～4時(受け付けは3時30分まで) 場産業雇用支援センター3階相談室 関産業支援課 ☎967-4680

●内職相談

時毎週火曜・木曜日、午前10時～午後3時30分(正午～午後1時を除く。受け付けは午前10時～11時30分、午後1時～3時) 場産業雇用支援センター3階相談室 関産業支援課 ☎967-4680

●早期就職

(キャリアコンサルタント)  
時毎週月曜～水曜(月曜～水曜日は要予約)、午前9時～午後5時(正午～午後1時を除く。受け付けは午後4時30分まで) 場産業雇用支援センター3階相談室 関産業支援課 ☎967-4680

●経営・創業相談

時毎週月曜～水曜・金曜日、午前9時～午後4時(正午～午後1時を除く。要予約)。出張相談にも応じます 場産業雇用支援センター二番館 ☎967-2424

●職業相談

時毎週月曜～金曜日、午前8時30分～午後5時15分(火曜・木曜日は午後7時まで)。毎月第1・3土曜日、午前10時～午後5時 場ハローワーク越谷 ☎969-8609

●事業所の求人相談

時毎週月曜～金曜日、午前8時30分～午後5時15分 場ハローワーク越谷 ☎969-8609

女性・人権相談

●DV相談

①時毎週月曜～金曜日、午前10時～午後4時(正午～午後1時を除く) 場女性・DV相談支援センター ☎963-9176

②時毎週水曜・金曜日、午後5時～8時(電話相談のみ) 関女性・DV相談支援センター ☎970-7415

●女性相談

内生き方やパートナーについての相談

①時毎週月曜～金曜日、午前10時～午後4時(正午～午後1時を除く) 場女性・DV相談支援センター ☎963-9176

②時毎週水曜・金曜日、午後5時～8時(電話相談のみ) 関女性・DV相談支援センター ☎970-7415

③時毎週土曜日、午前10時～午後4時(正午～午後1時を除く) 場男女共同参画支援センター 関女性・DV相談支援センター ☎963-9176(毎週月曜～金曜日、午前10時～午後4時(正午～午後1時を除く))

●人権相談(人権擁護委員)

①時毎月第1・3木曜日、午後1時～4時 場中央市民会館4階第4相談室 関人権・男女共同参画推進課 ☎963-9119

②時毎週月曜日、午前9時～午後4時 場さいたま市方法務局越谷支局 ☎966-1321

子ども・教育相談

●青少年相談

時毎週火曜・水曜・金曜日、午前9時～午後4時 場青少年相談室(越谷市教育センター内) ☎964-0272

●家庭児童相談

時毎週月曜～金曜日、午前9時～午後4時(正午～午後1時を除く)。来所の場合は事前に電話でお問い合わせください 場中央市民会館4階第6相談室 関家庭児童相談室(子育て支援課) ☎963-9172

●教育相談

時毎週月曜～土曜日、午前9時30分～

午後4時45分(電話相談は午前9時～午後8時30分)。メール相談は市ホームページで「教育相談」を検索 場越谷市教育センター(増林3-4-1) ☎962-9300、962-8601、ハートコール(子ども専用電話相談) ☎962-8500

住まい相談

●不動産相談

時10月は27日(日)、午前10時～午後3時(正午～午後1時を除く) 場埼玉県宅建協会越谷支部(越ヶ谷2-8-23) ☎964-7611

●住宅リフォーム・耐震相談

時毎月第3火曜日、午前9時30分～11時30分(第2火曜日までに要予約) 場中央市民会館4階第4相談室 関建築住宅課 ☎963-9205

●マンション管理相談

時毎月第3火曜日、午後1時30分～4時30分(第2火曜日までに要予約) 場中央市民会館4階第4相談室 関建築住宅課 ☎963-9205

●空家等相談

時毎月第1月曜日、午後1時30分～3時30分(要予約) 場中央市民会館4階第4相談室 関建築住宅課 ☎963-9235

福祉相談

●福祉なんでも相談

時毎週月曜～金曜日、午前8時30分～午後5時15分 場福祉なんでも相談窓口(市役所本庁舎1階総合受付隣) ☎963-9150

●介護相談(介護事業所で働く方)

時10月は8日(火)、午後7時～9時(要事前予約) 場中央市民会館4階第4相談室 関介護保険課 ☎963-9305

●生活自立相談「よりそい」

時毎週月曜～金曜日、午前9時～午後5時 場市役所第三庁舎2階生活福祉課 内生活にお困りの方の相談 関生活自立相談「よりそい」 ☎963-9212

●成年後見相談

時毎週月曜～金曜日、午前8時30分～午後5時 場中央市民会館1階越谷市社会福祉協議会 関成年後見センターこしがや ☎966-2281

〈広告〉

**仲人おばさんと “婚活” しませんか!**

- 真剣にお考えの20代～50代の方
- 会員16万人以上からお相手探し
- 毎月1回のカウンセリングと随時のフォロー
- お見合い・交際・デート・プロポーズのアドバイス

地元で愛され20年 090-3045-8525 又は 979-9300  
ベルミー越谷 越谷市下間久里 755-4(要予約)

**不動産に関する無料相談!!**

【日時】 令和元年10月27日(日)、10:00～15:00  
【場所】 越谷市越ヶ谷2-8-23 3階(越谷市役所前)

★弁護士・宅地建物取引士による  
**不動産無料相談所**  
(公社)埼玉県宅地建物取引業協会越谷支部

問合先 TEL 048-964-7611 お気軽にご相談ください。

借金問題・離婚・相続・不動産・交通事故・損害賠償 など  
**せんげん台法律事務所**  
SENGENDAI LAW OFFICE

弁護士 廣部 俊介  
平成17年弁護士登録・埼玉弁護士会所属

TEL 048-993-4195  
〒343-0042 埼玉県越谷市千間台東1-9-12 池澤第二ビル5F

初回相談料 30分 3,000円(税込)  
借金・交通事故は無料、法テラス取扱有

越谷市でのご葬儀は24時間365日対応の  
**セレモニー**にお任せください。

東武スカイツリーライン「越谷駅」東口 徒歩5分  
**越谷東口ホール**  
0120-45-8000  
越谷市弥生町3-19

越谷市立図書館前バス停 徒歩2分  
**越谷ホール**  
0120-71-1145  
越谷市東越谷4-2-15

東武スカイツリーライン「新越谷駅」東口  
JR武蔵野線「南越谷駅」 徒歩5分  
**南越谷ホール**  
0120-31-2000  
越谷市南越谷2-14-33

セレモニーはきれいな霊安室完備 無料「事前相談」「事前見積り」「館内見学」随時受付中 くわしくはお問合せください。

おかげさまで「知人に紹介したい葬儀社」  
第1位\*に、セレモニーが選ばれました。

※調査企画：日本マーケティングリサーチ機構 調査期間：2018年9月期 サイトのイメージ写真

**庭木1本から OK!**

“広報こしがや”  
をご覧の方に  
生垣剪定幅1m  
(高さ2m)  
通常2,000円を  
先着10名様だけ(税別)  
**1,000円!**

見積無料

お約束  
☑庭木1本より明瞭料金 ☑土日でもOKです  
☑トイレはお借りしません ☑お茶はご遠慮します

株式会社 **ガーデンエクスプレス**  
越谷店 越谷市大泊 919-1 営業時間 9:00～17:00

0120-61-4128

# まちのわだい my town topics

## AEDを使用した心肺蘇生法の普及を図る



消防士の話熱心に聞く清原さん家族

当日はAEDを使用した心肺蘇生法の体験や救急車の適正利用の呼びかけのほか、消防音楽隊の演奏などが行われました。家族で参加した清原奈仁さんは「救急隊員を目指しているの、とてもいい勉強になりました」と話していました。

9月7日に、イオンレクタウンkaze1階光の広場で越谷市消防本部開設60周年記念こしがや救急フェスタが開催さ

## こしがや救急フェスタ

れました。これは救急医療および救急業務に対する正しい理解と認識を深めてもらうため開催されているものです。

## 薪の炎に浮かぶ幽玄の世界



土蜘蛛の一場面。蜘蛛の妖怪に武者が刀で応戦する

光が蜘蛛の妖怪を切りつけ、その際に用いた名刀膝丸を蜘蛛切という名に改めた逸話を題材としています。武者に相対する土蜘蛛が、蜘蛛の糸に見立てた細長い紙を多量に投げかける豪快な演出に、観客の目は釘付けになっていました。

9月8日、こしがや能楽堂でこしがや新能が開演されました。辺りが夜の闇に包まれ始めたころ、かがり火台

## こしがや能楽堂で第30回こしがや新能

に点火する「火入れの儀」が行われ、狂言「伯母ヶ酒」と能「土蜘蛛」が披露されました。

## 王貞治さんも来場、指導者へエール送る



バッティングを指導する王さん

当日は、(一財)世界少年野球推進財団理事長の王貞治さんも来場しました。王さん「子ども達も皆真っ白な状態から始まる。どう伸びるか」と話しました。

9月14日、市民球場で第20回三井ゴルフデン・クラブ野球教室(三井広報委員会主催、越谷市・越谷市教育委員会・(公

## 元プロ野球選手による指導者向け野球教室

財)越谷市施設管理公社後援)が開催されました。当日は少年野球の指導者100人が参加し、元プロ野球選手の講師陣

## わがまちこの人



武田 富子さん (赤山町)

厚生労働省の百歳高齢者表彰において「地域で話題の高齢者」埼玉県代表として紹介される。大正7年4月6日生まれ。北海道小樽市出身

101歳の武田さんは5人きょうだいの長女。北海道小樽市に生まれました。「実家は料亭をやっていたから食べるものには困りませんでした」。33歳から海上保安庁の小樽支部で会計事務として働いた。「勤務先で夫と知り合いました。私の仕事をよく手伝ってくれ



背すじを伸ばしてピンと立つ武田さん

たのを覚えていきます。そんな武田さんが越谷に来たのは今から約35年

前。夫の定年退職がきっかけだった。すべての家事を自分でこなし、寝る前の体操も欠かさず。社交ダンスのクラブに参加し、会計係も務めたことがある。今一番の楽しみは、友人と食事に出かけたりコーラスの練習に参加することだ。



vol.12 ガーヤちゃんサブレ (サンタアンジェラ越谷工房)



販売情報 観光物産拠点施設「ガーヤちゃんの蔵屋敷」で販売しています。営業時間 9:30~19:30 月2回(原則第2・第3水曜日) 所在地 弥生町505-2 (越谷駅東口北側高架下) 問合せ ☎947-3260(サンタアンジェラ越谷工房) \*サンタアンジェラホームページ (https://santa-angela.co.jp/) でインターネット販売も行っています

## おすすめポイント

ふわっと漂うバターの香りと、サクとした食感が好きです。ガーヤちゃんのかわいいイラストがおみやげ品にもぴったりです。



こしがやの未来を創る魅力宣伝大使 星 奈津美さん

## こしがや愛されグルメ情報を配信中!

こしがや愛されグルメホームページやスマホアプリ「Instagram」、ラジオ「こしがやエフエム」(86.8MHz)で愛されグルメの情報を配信中。ラジオは毎月第2木曜日、午後6時5分ごろから!



愛されグルメホームページ

## ラジオ広報番組

教えて!ダイジ先生 ~越谷のココが大事~ 10月のテーマ:市役所お仕事紹介① ■こしがやエフエム(86.8MHz) 毎週月曜日 12:30~、17:30~

## テレビ広報番組

いきいき越谷 10月の内容:こどもの居場所「こども食堂」 ■テレビ埼玉 10月19日(土) 9:30~ ■J:COM 10月21日(月)~27日(日) 9:00~、20:00~

(広告)

ショートステイ **フローラ岩槻仲町** 2019年11月オープン!!

**オープニングスタッフ大募集!!**

オープンまで弊社の既存施設で研修がありますので、未経験の方も安心です。

1 介護職	介護福祉士の場合 月額 <b>238,000円</b> ~ 介護福祉士 時給 <b>1,100円</b> ~	総務 経験5年 月額 <b>250,324円</b> ※4週8休シフト制 ※パートは時間・回数応相談 無資格 時給 <b>980円</b> ~ 有資格 時給 <b>940円</b> ~	3 理学療法士・作業療法士 時給 <b>2,100円</b> 【時間】①2のどちらかまたは両方 ① 9:30~12:00 ② 13:00~15:30 ※週3~4日	5 事務員 月額 <b>200,000円</b> ~ ※9:00~18:00・4週8休シフト制 時給 <b>900円</b> ~ ※要日・残業
2 夜勤専従介護職	介護福祉士の場合 月額 <b>245,500円</b> ~ 介護福祉士 1夜勤 <b>20,500円</b> ~	【時間】16:00~翌10:00 ※正社員は月11夜勤 ※パートは回数応相談・Wワーク可 初任者研修 時給 <b>19,000円</b> ~	4 看護職 正看護師 時給 <b>1,600円</b> ~ 准看護師 時給 <b>1,500円</b> ~ 【時間】9:00~12:00	6 利用者様送迎ドライバー 時給 <b>950円</b> ~ 【時間】8:30~11:30 14:00~17:00

採用係 お気軽に電話ください。 受付 9:00~18:00 (月~金・祝)

0120-26-8117

お顔の筋肉トレーニングしませんか?  
たるみ・しわ・小顔専門美顔サロン

◆初回限定お試し120分 5500円(税込)!!

第一印象のお顔は大事です。体だけでなくお顔の筋肉も鍛えましょう  
フェイスラインの崩れ・二重あごになった。まぶた・目尻・口角が下がって  
きた。ほうれい線が深くなった、ハリツヤがなくなった...etc  
老化による筋肉の衰えを解消して若々しい印象に!

一アプリダウンロード&会員登録無料  
お得なクーポン有り!アプリからのご予約も出来ます★  
★お気軽にお問合せ下さい!完全予約制・女性専用

**ウェル・チェ** ☎048-971-5185  
越谷市南越谷1-2917-1975-4K706号室  
https://salon-beluce.com 広報見てご来店の方に無料特典付

\*8月の交通事故663件 死者1人 負傷者86人  
\*8月の火災5件 救急出動回数1,565件

市の人口 令和元年(2019年)9月1日現在  
人口 34万3,939人 (前月比48人増) 男 17万1,047人 (前月比15人増)  
世帯 15万4,946人 (前月比121世帯増) 女 17万2,892人 (前月比33人増)

# 参議院埼玉県選出議員 補欠選挙のお知らせ

## 投票日は10月27日(日)

### 投票時間は午前7時～午後8時

**問合せ** 越谷市選挙管理委員会 ☎963-9276 (投票日当日は☎963-9062)

参議院埼玉県選出議員補欠選挙が10月27日(日)に行われます。年齢要件や住所要件は次のとおりです。

#### 越谷市で投票できる方

次の要件を備え、越谷市の選挙人名簿に登録された方が越谷市で投票できます。

#### 〈国籍・年齢要件〉

日本国民で、平成13年(2001年)10月28日以前に生まれた方

#### 〈住所要件〉

- ①生まれてから引き続き投票日まで市内に住所を有する方
- ②転入した方：令和元年(2019年)7月9日以前に住民票が作成され、または転入届け出を済ませ、引き続き10月9日まで越谷市に住所を有する方

**7月10日以降に市外から転入した方は越谷市では投票できません**

令和元年7月10日以降に転入届け出をした方は、越谷市では投票できません。ただし、埼玉県内の他市町村から転入した方は、前住所地で投票できる場合がありますので、前住所地の選挙管理委員会へお問い合わせください。

#### 埼玉県内の市町村へ転出した方

令和元年6月26日以前に越谷市から転出した方は、越谷市で投票できません。

令和元年6月27日以降に越谷市から県内の市町村に転出された方で、新住所地への転入届け出が令和元年7月10日以降の方は新住所地で投票できず、越谷市で投票することになります。

\*転出は、予定年月日で処理されます

埼玉県外の市区町村へ転出の場合は、取り扱いが異なります。詳しくは、選挙管理委員会にお問い合わせください

#### 市内で転居した方

令和元年9月20日以前に転居の届け出をした方は、新住所地の投票所で投票できます。9月21日以降に転居の届け出をした方は転居前の投票所で投票してください。投票所は入場整理券をご確認ください。

#### 投票所入場整理券は封書で発送します

入場整理券(投票日時や投票所を明記した案内)は、同一世帯(6名まで)を封書に入れ、9月20日現在の住所に発送します。

#### お体の不自由な方の投票所での投票について

#### ◆車椅子・スロープ

病気やけがで、歩くことが不自由な方のために、車椅子・スロープが備えてあります(一部投票所を除く)。また、車椅子用の記載台も備えてあります。お困りのことがあれば、係員にお申し出ください。

#### ◆代理投票

字を書くのに不便を感じる方、視力に障がいのある方は、係員が本人に代わって、投票用紙に記載する「代理投票」制度があります。係員に代理投票したいことをお申し出ください。

#### ◆点字投票

視力に障がいのある方は、点字で投票することもできます。係員に点字で投票したいことをお申し出ください。点字器は投票所に用意してあります。

#### ポスター掲示場を設置します

ポスター掲示場を市内512カ所に設置します。この掲示場は候補者が選挙運動用ポスターを掲示できる唯一のもので、壊したり汚したりすると罰せられます。また、風などで倒れたり、ポスターがはがれたりしている場合は、選挙管理委員会へご連絡ください。

#### 選挙公報は新聞に折り込みます 10月中旬予定

候補者の政見や経歴、写真などを掲載した選挙公報は新聞に折り込みます(10月中旬予定)。(市役所・各地区センター・市内の駅などにも備え置きます)また、埼玉県選挙管理委員会のホームページにも掲載が予定されています。

詳しくは市ホームページ <https://www.city.koshigaya.saitama.jp/> でお知らせします。

\*選挙公報のご自宅への郵送をご希望の方は、選挙管理委員会までお問い合わせください

#### 開票は即日、市立総合体育館で行います

開票は、投票日当日の午後9時から市立総合体育館で行います。また、投・開票速報をホームページで行います。時間は投票速報が午前9時10分ごろから、開票速報は午後10時10分ごろからとなります。

#### 投票所の変更

市役所周辺で越谷市民まつりが行われるため、今回の選挙のみ、第60投票区の投票所が「越谷市役所」から「越谷・松伏水道企業団」に変更となります。

# 期日前投票・不在者投票について

## 市内4カ所の期日前 (不在者)投票所 を行う方法

投票日当日に仕事や旅行、地域の行事、冠婚葬祭などのために、投票に行くことができない方は、期日前投票または不在者投票ができます。

期日前(不在者)投票所は市役所のほか、新越谷駅、北部市民会館、イオンレイクタウンkazeに設けます。場所により投票期間・時間が異なりますので、ご注意ください。なお、新越谷駅期日前(不在者)投票所には駐車場がありませんので、公共交通機関等をご利用ください。入場整理券裏面の宣誓書に必要事項をご記入のうえお持ちいただくと、スムーズに受付ができます。

## 転出先または滞在地 の選挙管理委員会で 行う方法

転出のほか、市外の滞在が投票日当日を含めて長期にわたる場合は、不在者投票宣誓書兼請求書に必要事項を記入し、越谷市選挙管理委員会委員長宛に、

## 指定されている施設 で行う方法

直接または郵送で投票用紙等の請求をしてください。請求に基づき郵送しますので、郵送された投票用紙等を持って、転出先または、滞在地の選挙管理委員会で投票してください。なお、郵送に日数がかかりますので、請求はお早めにお願います。

### 【投票用紙等の請求先】

〒343-8501 埼玉県越谷市越ヶ谷4丁目2番1号 越谷市選挙管理委員会委員長宛

### 不在者投票宣誓書兼請求書 (記入例)

私は、令和元年10月27日執行の参議院埼玉県選出議員補欠選挙の当日、下記の事由に該当する見込みであることを宣誓し、併せて投票用紙等の交付を請求します。

令和元年〇〇月〇〇日

- ① 氏名(ふりがな)
- ② 生年月日
- ③ 名簿登録地(越谷市)の住所
- ④ 投票用紙等の希望送付先の郵便番号・住所(方書まで)・連絡先の電話番号
- ⑤ 投票日当日、投票所へ行くことができない理由(仕事、旅行、転出など)

## 郵便で行う方法

身体に重度の障がい等があり、投票所に行くことが困難な方は、郵便等による不在者投票ができます。郵便等による不在者投票ができる方は次のとおりです。

指定病院、指定老人ホームなど都道府県の選挙管理委員会が不在者投票施設に指定した施設に入院・入所中であれば、その施設で不在者投票ができます。投票用紙等の請求は、施設の長等にお早めに申し出てください。越谷市内で指定されている施設は、次のとおりです。

### 〔指定施設〕

越谷市立病院、南埼玉病院、北辰病院、新越谷病院、獨協医科大学埼玉医療センター、越谷誠和病院、慶和病院、順天堂越谷病院、南面、十全病院、介護老人保健施設憩いの里、葵の園・越谷、嘉祥園、越谷ホーム、介護老人福祉施設憩いの里、コスモ越谷、越谷なごみの郷、キャンベルホーム、リバティーガーデン、みちみち、憩いの里すこやか、越谷さくらの杜

◆身体障害者手帳をお持ちで次の①～③のいずれかに該当する方

- ① 両下肢、体幹、移動機能の障がい  
の程度が1級または2級の方
- ② 心臓、じん臓、呼吸器、ぼうこう、直腸、小腸の障がい  
の程度が1級または3級の方
- ③ 免疫、肝臓の障がい  
の程度が1級～3級の方

### ◆戦傷病者手帳をお持ちで次の①、②のいずれかに該当する方

- ① 両下肢、体幹の障がい  
の程度が特別項症～第2項症の方
- ② 心臓、じん臓、呼吸器、ぼうこう、直腸、小腸、肝臓の障がい  
の程度が特別項症～第3項症の方

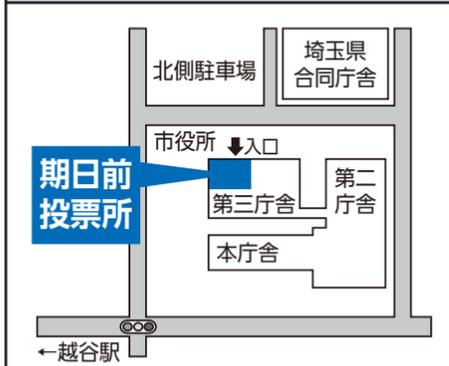
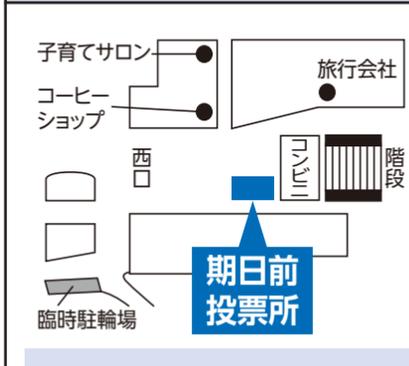
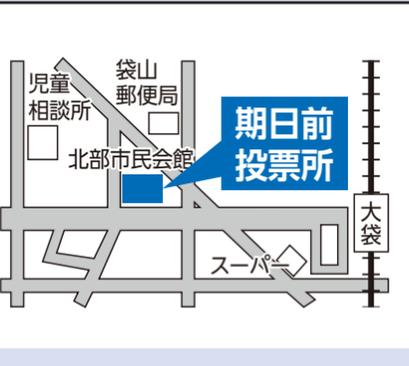
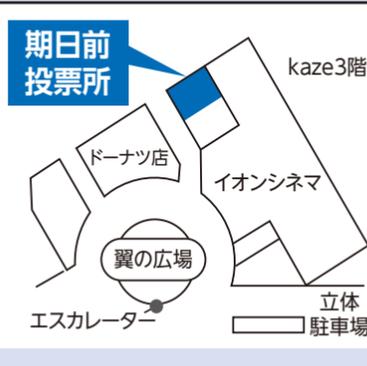
### ◆介護保険の被保険者証をお持ち ちで要介護状態区分が要介護5の方

〔郵便投票証明書が必要です〕  
投票用紙等の請求には郵便等投票証明書が必要です。お持ちでない方は申請してください。

郵便等投票証明書をお持ちの方は、投票用紙等の交付請求書を添えて10月23日(水)までに請求してください。

\*郵便等による不在者投票における代理記載制度については、選挙管理委員会にお問い合わせください

# 期日前投票所の場所・投票期間・時間は下記のとおりです

市役所 (第三庁舎1階会議室)	新越谷駅 (1階自由通路内)	北部市民会館 (1階ロビー)	イオンレイクタウン kaze (3階イオンホール)
			
<p>10月11日(金)～26日(土)、 午前8時30分～午後8時</p>	<p>10月17日(木)～22日(祝)、午前9時～午後7時 10月23日(水)～25日(金)、午前9時～午後8時 10月26日(土)、午前9時～午後5時</p>		

\*各会場への直接のお問い合わせはご遠慮ください